

Réaliser le potentiel économique dans un environnement mondial turbulent

La substitution des importations est l'une des principales priorités du développement de la République du Belarus dans un avenir proche. En décembre 2021, le gouvernement biélorusse a défini des domaines de travail stratégiques et élaboré des tâches spécifiques dans ce sens. Il s'agit notamment d'exploiter les possibilités offertes par des entités d'intégration telles que l'Union économique eurasiennne, d'accroître la localisation en liaison avec des mesures de soutien, de mettre en œuvre des programmes sectoriels de substitution des importations, de développer la coopération tant à l'intérieur du pays qu'avec les pays amis, d'utiliser des matières premières locales et d'impliquer activement les développements scientifiques dans le secteur réel de l'économie. Aujourd'hui, la substitution des importations est devenue la tâche la plus importante de toute entreprise liée aux importations, qui doit prendre de l'avance. À cet égard, toutes les régions du Belarus se sont vu confier des tâches ardues. Les mesures qui incitent les entreprises biélorussiennes à remplacer les importations comprennent le renforcement de la localisation, le développement de chaînes technologiques, la transformation de matières premières locales et l'attraction de petites et moyennes entreprises. Plusieurs régions et départements du Belarus ont accumulé une expérience intéressante dans ce domaine. Comment ces tâches sont-elles résolues aujourd'hui ? C'est le sujet de ce document.



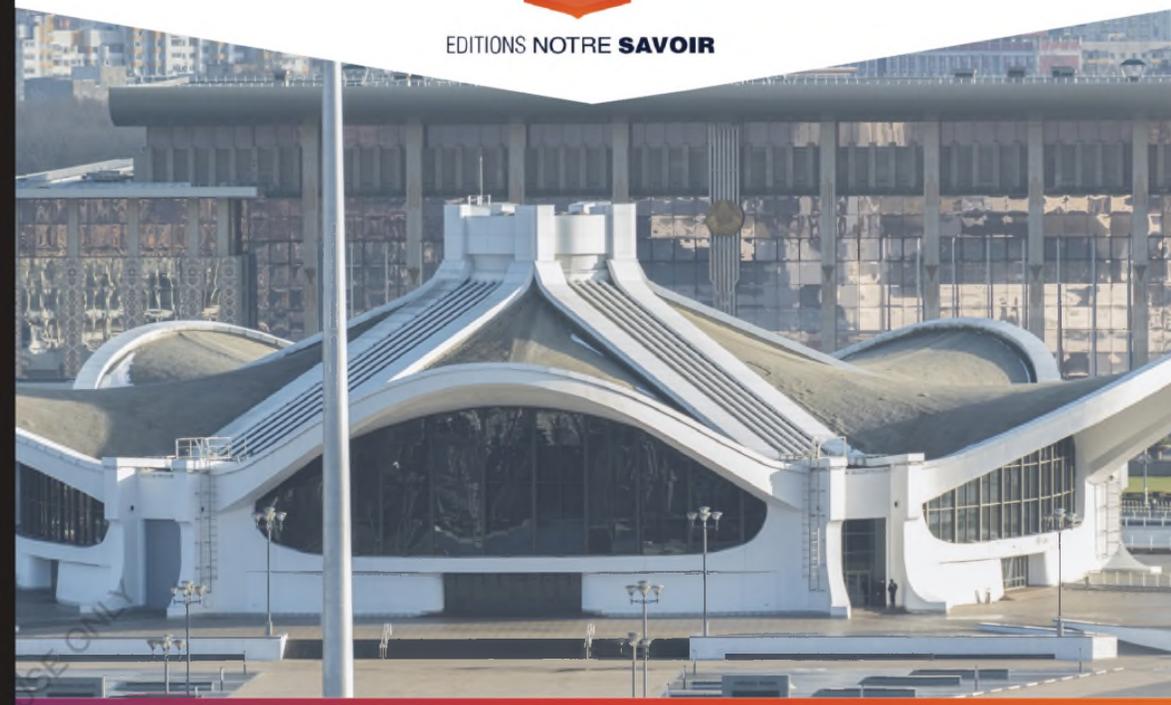
Boris Zalessky

Cinquante ans d'expérience professionnelle dans le journalisme. Pendant vingt ans, il a travaillé comme professeur associé au département de journalisme international de la faculté de journalisme de l'université d'État du Belarus. Domaines de recherche : relations internationales contemporaines ; journalisme international et coopération entre les médias.



Réaliser le potentiel économique dans un environnement mondial turbulent

Boris Zalessky



Boris Zalessky

**Réaliser le potentiel économique dans un environnement mondial
turbulent**

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zalessky

**Réaliser le potentiel
économique dans un
environnement mondial
turbulent**

FOR AUTHOR USE ONLY

SciencaScripts

Imprint

Any brand names and product names mentioned in this book are subject to trademark, brand or patent protection and are trademarks or registered trademarks of their respective holders. The use of brand names, product names, common names, trade names, product descriptions etc. even without a particular marking in this work is in no way to be construed to mean that such names may be regarded as unrestricted in respect of trademark and brand protection legislation and could thus be used by anyone.

Cover image: www.ingimage.com

This book is a translation from the original published under ISBN 978-620-7-46822-5.

Publisher:

Scienza Scripta

is a trademark of

Dodo Books Indian Ocean Ltd. and OmniScriptum S.R.L publishing group

120 High Road, East Finchley, London, N2 9ED, United Kingdom

Str. Armeneasca 28/1, office 1, Chisinau MD-2012, Republic of Moldova, Europe

Printed at: see last page

ISBN: 978-620-7-29910-2

Copyright © Boris Zalessky

Copyright © 2024 Dodo Books Indian Ocean Ltd. and OmniScriptum S.R.L publishing group

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zalessky

L'ouverture est la base du partenariat

Réalisation du potentiel économique
face aux turbulences internationales

FOR AUTHOR USE ONLY

Table des matières

Biélorussie : un conducteur efficace.....	3
production industrielle.....	3
Belarus - Ouzbékistan :.....	15
points de croissance - industrie,.....	15
agriculture, santé, régions.....	15
Belarus - Ouzbékistan :.....	32
Forum d'espoirs et de perspectives.....	32
Belarus - Mongolie :.....	46
pour que la relation devienne stratégique.....	46
Bourse universelle des marchandises du Belarus : promouvoir les exportateurs nationaux.....	59
et aider les importateurs étrangers.....	59
Bourse universelle des marchandises du Belarus :.....	70
pour garantir une dynamique élevée.....	70
la croissance du volume et du nombre de transactions.....	70
Littérature.....	85

FOR AUTHOR USE ONLY

Biélorussie : un conducteur efficace production industrielle

La substitution des importations est l'une des principales priorités du développement de la République du Belarus dans un avenir proche. En décembre 2021, le gouvernement biélorusse a défini des domaines de travail stratégiques et élaboré des tâches spécifiques dans ce sens. Il s'agit notamment d'exploiter les possibilités offertes par des entités d'intégration telles que l'Union économique eurasienne, "d'accroître la localisation en liaison avec des mesures de soutien, de mettre en œuvre des programmes sectoriels de substitution des importations, de développer la coopération tant à l'intérieur du pays qu'avec les pays amis, d'utiliser des matières premières locales, d'impliquer activement les développements scientifiques dans le secteur réel de l'économie"¹. En 2022, la substitution des importations est devenue la tâche la plus importante de toute entreprise liée aux importations pour prendre de l'avance. À cet égard, des tâches ardues ont été communiquées à toutes les régions du Belarus. Les mesures qui encouragent les entreprises biélorusses à remplacer les importations sont "l'augmentation de la localisation, le développement de chaînes technologiques, la transformation de matières premières locales, l'implication des petites et moyennes entreprises"². Une expérience intéressante dans ce contexte a déjà été accumulée dans un certain nombre de régions et de départements du Belarus.

Le thème de la substitution des importations est très pertinent dans la **région de Minsk**. Les fabricants de la région de Minsk "ne prévoient

¹ Golovchenko : la substitution des importations est l'un des moteurs de l'économie, conçu pour résister à la pression des sanctions [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-importozameschenie-odin-iz-dvigateljej-ekonomiki-prizvannvi-protivostoiat-sanktsionnomu-542135-2022/>

² Zaleskii, B. L'orientation vers les résultats. Réaliser les opportunités des relations économiques internationales / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2022. - C. 6.

de maîtriser la production de produits de substitution des importations que pour cette année [2022] dans 154 postes de la nomenclature, ce qui représente plus de 1,5 milliard de dollars. Dans le même temps, il est prévu d'exporter des produits de substitution aux importations pour une valeur d'un milliard de dollars"³. Ainsi, la fromagerie de Slutsk a mis en œuvre un projet de production de lait en poudre instantané. Il s'agit d'un produit à partir duquel il est possible d'obtenir du lait entier à domicile en utilisant de l'eau potable. Compte tenu de la situation de pénurie alimentaire dans certains pays, le lait instantané pourrait être demandé en Asie et en Afrique également. Dans le district de Kopyl, le complexe agro-industriel Dzerzhinsky a mis en œuvre un projet de production de viande de dinde à grande échelle. L'entreprise produira plus de 6 000 tonnes de viande de dinde par an. La région de Minsk maîtrise déjà la production de fromage à pâte persillée. Dans quelques années, la production de fromage à moisissure blanche sera maîtrisée.

L'OJSC Belakotekhnika, située dans le village de Svisloch, dans le district de Pukhovichi, accorde une attention particulière aux questions de substitution des importations. L'entreprise produit plus de 100 médicaments vétérinaires et plus de 60 fourrages et additifs alimentaires selon des recettes uniques. Parallèlement, Belakotekhnika élargit constamment son assortiment. Son propre service de développement enregistre chaque année six à huit nouveaux noms de produits. "En 2022, un nouveau site de production spécialisé exclusivement dans les préparations vétérinaires a été mis en service. Il comprend quatre zones de production : un laboratoire physico-chimique, un laboratoire du département de développement, des entrepôts de matières premières et

³ Kurlenko : cette année, la région de Minsk prévoit d'exporter des produits de substitution aux importations pour un montant d'un milliard de dollars [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/kurlenko-v-etom-godu-minskaja-oblast-planiruet-eksportirovat-importozameschajuschuju-produktsiju-na-1-514181-2022>

des entrepôts de produits finis."⁴ . Avec la mise en service du nouveau site de production, les volumes de production et de vente ont augmenté de 30 %. Les produits de l'entreprise sont moins chers que leurs homologues européens, mais leur qualité n'est pas inférieure.

Les entreprises de l'oblast de **Brest** se sont également engagées activement dans la substitution des importations. En particulier, l'usine de fourrage de Zhabinka lancera bientôt une nouvelle ligne de production d'aliments pour poissons et animaux, qui étaient auparavant achetés à l'étranger. L'usine de beurre et de fromage de Kobrin, en collaboration avec le Centre scientifique et pratique républicain d'oncologie et de radiologie médicale, achève la production d'aliments destinés aux patients atteints de cancer. Le district de Pinsk travaille sur la question de l'extraction et du traitement du basalte, une matière première pour l'industrie du verre, qui était principalement importée. OJSC "Berezastroymaterialy" réfléchit à l'exploitation d'un gisement d'argile dans le district de Stolin afin de remplacer la partie des matières premières achetées à l'étranger. Détail important : "En janvier-mai [2022], 267 nouvelles organisations commerciales et 1334 entrepreneurs individuels ont été enregistrés dans la région. Les structures privées se sont également réorientées vers la production de produits de substitution aux importations et rééquipent leurs installations de production. Et le travail pour assurer la substitution des importations se poursuit"⁵ .

En 2022, la région du Sud-Ouest a produit pour près de 900 millions de dollars de ces produits, tout en introduisant de nouveaux

⁴ Voropai, A. Comment "Belekotekhnika" assure la substitution des importations de médicaments vétérinaires et d'aliments pour animaux / A. Voropai // [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/amp/regions/view/reportazh-kak-belekotekhnika-obespechivaet-importozameschenie-veterinarnyh-preparatov-i-kormov-514311-2022>

⁵ Vakulchik : les entreprises de la région de Brest participent activement aux travaux sur la substitution des importations [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vakulchik-predpriyatija-brestskoj-oblasti-aktivno-vkljuchilis-v-rabotu-po-importozamescheniju-514809-2022>

types de biens. Par exemple, la production de batteries et de composants a été augmentée. Dans le district de Kobryn, des capacités de production de compost de champignons ont été mises en service. L'usine radio-technique de Brest a maîtrisé la production d'indicateurs de température pour les besoins de "Brestgazoapparat". Les entreprises qui produisent des équipements pour l'industrie de transformation se sont également associées à ces travaux. Ainsi, KOMPO a maîtrisé la production d'une ligne de fabrication de saucisses, tandis qu'AgroPisheProm a produit des équipements pour la transformation de la viande.

En 2023, la région de Brest a pour objectif de produire plus de 900 millions de dollars de produits de substitution aux importations, dont plus de 530 millions de dollars de marchandises seront exportées. A l'heure actuelle, 146 produits, dont 14 nouveaux, sont en cours de réalisation. "Les entreprises de la région se sont notamment lancées dans la fabrication d'instruments de radiochirurgie, de pièces de construction en plastique, de planteurs et de semoirs, ainsi que d'emballages à fermeture éclair. Une ferme du district d'Ivanovo cultive des bulbes de tulipes de variétés hollandaises. L'une des entreprises de la région a maîtrisé la production de produits de boulangerie et de confiserie à faible teneur en protéines"⁶. En outre, Kuzlitmash, à Pinsk, travaille sur une nouvelle ligne de presses mécaniques pour l'emboutissage de précision. Zubr Energy a commencé à produire des batteries utilisant la technologie AGM. "Silicon Materials produira des lingots de silicium monocristallin. La production de valves hydrauliques et l'élargissement de la gamme de vérins hydrauliques seront organisés chez SALEO-Kobrin, et l'usine d'outils SITOMO de Kobrin lancera la production de tiges de vérins hydrauliques chromées.

⁶ Les entreprises de la région de Brest prévoient de produire des produits de substitution aux importations pour plus de 900 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/predpriiatija-brestskoj-oblasti-planirujut-proizvesti-importozameschajuschej-produksii-bolee-chem-na-561252-2023>

Dans la **région de Mogilev**, une expérience intéressante de substitution des importations est menée par BelEmsa LLC, qui est située sur le territoire du district de Mogilev et est une entreprise-résidente d'une zone économique libre avec des capitaux privés turco-biélorusses. Depuis le début de l'année 2022, la part de substitution des importations chez BelEmsa est passée à 80 %. "Plus de 150 produits sont fabriqués ici, notamment des couches pour enfants et adultes, du papier hygiénique, des lingettes humides et des lingettes à effet antibactérien. La production de masques médicaux atteint un niveau record de plus de 100 millions de pièces par mois, et celle de couches pour bébés plus de 20 millions de pièces par mois. Ces volumes sont suffisants pour couvrir entièrement les besoins du marché intérieur et du territoire des pays voisins"⁷. Bientôt, une nouvelle ligne sera lancée dans l'entreprise, ce qui permettra de tripler la production de couches pour adultes - jusqu'à 18 millions de pièces par mois, alors que la capacité de la ligne existante est de plus de six millions. Dans un avenir proche, outre les couches pour bébés économiques et de classe moyenne, les produits haut de gamme fabriqués par BelEms, dont la qualité n'est pas inférieure à celle des produits analogues japonais et européens, feront leur apparition dans les rayons. L'entreprise couvrira ainsi toute la gamme de prix.

En général, en 2022, la région de Mogilev a produit des produits de substitution aux importations d'une valeur de plus de 820 millions de dollars, et "plus de 60 % des produits manufacturés d'une valeur de plus de 500 millions de dollars ont été exportés. Les petites et moyennes entreprises représentent plus de la moitié des produits de substitution aux importations de la région"⁸. À titre de référence, il convient de noter que

⁷ La part de substitution des importations chez "BelEmsa" a augmenté depuis le début de l'année pour atteindre 80% [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/dolja-importozameschenija-na-belemsa-vozrosla-s-nachala-goda-do-80-514471-2022/>

⁸ Cette année, les entreprises de la région de Mogilev ont l'intention de produire des produits de substitution aux importations pour un montant de 870 millions de dollars [Ressource

l'année dernière, 113 entités économiques de la région de Mogilev ont fabriqué des produits de substitution aux importations dans 191 catégories de produits. Parmi elles, la succursale "Yelizovo" de l'OJSC "Grodno Glass Plant", où la modernisation de l'atelier de conteneurs en verre a été achevée. Le projet d'installation d'une ligne de tri et de traitement des déchets de verre y est en cours d'élaboration. PTUP "Krasny esudovik-Slavgorod" a organisé une production innovante de produits de confiserie, où plus de 80 nouveaux emplois ont déjà été créés. OJSC Babushkina Krynka, la société de gestion du holding Dairy Company Babushkina Krynka, met en œuvre un projet visant à créer de nouveaux produits laitiers sans lactose à l'aide d'une méthode innovante de technologie membranaire. Le projet est inclus dans le programme national de développement innovant de la République de Biélorussie pour 2021-2025. UCHNPPP "Technolit" met en œuvre un projet visant à organiser la production de composants pour les usines de transformation de la viande, les usines de lin, les entreprises pétrochimiques, dans le cadre duquel plus de 300 unités de pièces détachées pour les usines de lin et les usines de transformation de la viande ont déjà été produites. Autre chose : les entreprises de la région de Mogilev prévoient de produire des produits de substitution aux importations pour une valeur de 870 millions de dollars en 2023.

Quant aux entreprises de la **région de Gomel**, qui travaillent activement au remplacement des produits importés, la région a produit des produits de substitution aux importations d'une valeur de plus de 860 millions de dollars en 2022. Dans le même temps, plus de 70 % de ces produits ont été exportés. Parmi les projets de substitution aux importations les plus efficaces figure l'entreprise Medplast, où une production innovante de tubes à vide pour le prélèvement de sang

électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/predpriyatija-mogilevskoj-oblasti-v-etom-godu-namereny-proizvesti-importozameschajuschej-produktsii-na-560572-2023/>

veineux a été lancée en décembre 2021. Aujourd'hui, 55 types de tubes de tailles, de volumes et de remplissages différents sont produits dans l'entreprise. Ces produits sont entièrement conformes aux normes mondiales. "Plus de 14,4 millions de tubes ont été produits l'année dernière [2022], et les plans pour 2023 prévoient 20 millions de tubes. À long terme, cette production permettra de répondre pleinement aux besoins des institutions médicales du pays avec la possibilité de refuser les analogues importés"⁹. La demande totale au Belarus est de 20 à 25 millions de tubes par an. Un autre exemple de travail sur la substitution des importations dans la région de Gomel est l'entreprise "SvetlogorskKhimvolokno", qui a lancé l'année dernière la production de gants en nitrile et en latex pour les secteurs médical et alimentaire. La capacité de production - 200 millions de gants par an - couvre entièrement la demande de la république, y compris à des fins chirurgicales"¹⁰. Dans le même temps, plus de 180 nouveaux emplois ont été créés. Un autre fait intéressant est l'entreprise "Saleo-Gomel", qui a fourni une augmentation significative de la fourniture de nouveaux blocs hydrauliques et équipements hydrauliques remplaçant les importations pour les convoyeurs de tête des holdings de construction de machines "MTZ" et "Gomselmash".

La région de Vitebsk fait également preuve d'un travail systématique à cet égard : "le volume de substitution des importations pour le semestre [2023] s'élève à plus de 500 millions de dollars, et ce montant devrait doubler d'ici la fin de l'année"¹¹. La région a organisé la

⁹ Des tubes aux blocs hydrauliques : la substitution des importations a été activée dans la région de Gomel [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/ot-probirok-do-gidroblokov-v-gomelskoj-oblasti-aktivirovali-importozameshenie-558557-2023/>

¹⁰ Krupko : les entreprises de la région de Gomel travaillent activement au remplacement des produits importés [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/krupko-predpriiatija-gomelskoj-oblasti-aktivno-rabotajut-nad-zamescheniem-importnoi-produktsii-557802-2023/>

¹¹ Subbotin : le volume de substitution des importations dans la région de Vitebsk pour le semestre s'est élevé à plus de 500 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. -

production et la fourniture de tuyaux à haute pression, de tuyaux et de lingettes filtrantes, d'attaches pour les entreprises de construction de machines et de bandes d'étanchéité par fusion. Par ailleurs, 147 projets de production et 124 projets d'infrastructure sont prévus dans la région. La filature de lin d'Orsha modernise et développe sa production. Le district de Polotsk maîtrisait la technologie de fabrication de structures métalliques avec une intégration multi-systèmes des processus basée sur le concept d'Industrie 4.0. À Vitebsk, une usine de grues pour camions d'une capacité de levage allant jusqu'à 100 tonnes était en cours de construction, et dans le district d'Ushach, un atelier de traitement des matières premières et de production de suppléments protéiques et vitaminiques a été construit. La construction d'éoliennes de 6 MW est en cours d'achèvement dans le district de Senno, et un projet de production de panneaux lamellés-croisés est en cours de réalisation dans le district de Tolochinsky. Par ailleurs, l'usine de beurre et de fromage de Verkhnedvinsk envisage de produire de la mozzarella, la création d'un centre de traitement des fruits et légumes à profil multiple est en cours à Sharkovshchina, et la construction d'une unité de cokéfaction retardée pour les résidus pétroliers à Naftan OJSC a été achevée. Enfin, il convient de mentionner plusieurs autres projets de substitution des importations en Vitebshchina : une usine de vaccins avec la reconstruction de la production existante dans le village de Dolzha - BelVitunifarm OJSC ; une usine de médicaments vétérinaires innovants - Belkarolin LLC ; la production de câbles universels pour la pose dans le sol, l'eau et l'air - dans Energokomplekt LLC ; la production d'outils de coupe de métal et d'outils auxiliaires avec l'introduction de processus technologiques innovants - dans Orsha Tool Plant OJSC. Ainsi, en 2024, la région de Vitebsk devrait apparemment mettre à jour de manière

significative les indicateurs relatifs au volume de produits qui remplaceront les fournitures importées.

En ce qui concerne les tâches sectorielles en termes de substitution des importations, les entreprises de **Belgospisheprom Concern**, qui assurent la substitution de produits similaires par leur propre production, ont fière allure dans le contexte de la réduction des importations de biens de consommation. En particulier, dans le cadre du programme national de développement innovant de la Biélorussie pour 2021-2025, la mise en œuvre du projet "Organisation de la production innovante de produits de confiserie avec l'installation d'une ligne à l'entreprise "Krasny Ispizhovich - Slavgorod" a été achevée. "L'entreprise est spécialisée dans la production de divers types de marmelades à mâcher, de miel de tournesol, de colza, de fleurs et de crème fouettée, ainsi que de types innovants de bonbons sains. Cette large gamme de produits permettra aux Biélorussiens de disposer de produits de confiserie sains et savoureux"¹². Une centaine d'emplois ont été créés dans l'entreprise. En général, "au cours des neuf premiers mois de 2023, le groupe a produit une gamme de produits de substitution aux importations d'une valeur de 425 millions de dollars. Tous ces produits sont maintenant sur les étagères des magasins biélorusses"¹³. La majeure partie de la production de ces produits incombe à l'industrie de la confiserie et des conserves, en particulier à celle qui produit des conserves de fruits et de légumes, y compris celles destinées aux enfants en bas âge et aux repas scolaires.

Encore un fait concernant ce sujet. Pour 2023, les organisations du système du **ministère de l'industrie** produiront des produits de

¹² Les entreprises de "Belgospisheprom" fournissent des produits à 36 pays du monde [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-belgospisheproma-postavljajut-produktsiju-v-36-stran-mira-513896-2022/>

¹³ Chef de Belgospisheprom : le groupe a produit pour 425 millions de dollars de produits de substitution aux importations en neuf mois [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/glava-belgospisheproma-za-deviat-mesiatsev-kontsern-proizvel-importozameschajuschej-produktsii-na-425-599446-2023/>

substitution aux importations d'une valeur de près de six milliards de dollars, et en 2024, ce volume devrait encore augmenter de 200 millions de dollars. "L'augmentation se produira dans des groupes tels que les camions, les autobus, les minibus, les remorques pour camions, les machines de récolte de céréales et de fourrage, les moteurs diesel, les produits métalliques laminés, les téléviseurs"¹⁴. En outre, la dynamique positive de la production de produits de substitution aux importations sera largement assurée par le développement et l'organisation de la production de produits innovants. À cet égard, l'expérience de l'usine automobile biélorusse, qui, sur son site d'Orsha, crée une installation de production de haute technologie pour fabriquer des camions à benne lourde et maîtriser de nouveaux types de produits, est intéressante. "La technologie de laminage introduite permettra de produire des ébauches de haute qualité d'anneaux massifs laminés et profilés à partir d'aciers de différentes qualités, avec un diamètre extérieur allant jusqu'à 3 m et un poids allant jusqu'à 3 tonnes, avec une qualité élevée et une marge minimale pour le traitement ultérieur. Elles seront utilisées pour produire des roulements, des couronnes d'engrenages planétaires, des brides et d'autres types de produits. Actuellement, de telles ébauches ne sont pas produites au Belarus"¹⁵. Ces produits de haute technologie sont utilisés dans la construction de machines, d'avions et de moteurs, dans l'ingénierie de l'énergie nucléaire et dans la construction navale. C'est pourquoi la mise en œuvre de ce projet d'investissement à fort potentiel d'exportation conduira non seulement à la création de notre propre production de haute technologie de couronnes de laminage, mais

¹⁴ Les entreprises du ministère de l'industrie prévoient en 2024 d'augmenter la production de produits de substitution aux importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-minproma-v-2024-godu-planirujut-uveliclit-objem-vvpuska-importozameschajuschej-produktsii-606535-2023/>

¹⁵ Les investissements de BELAZ dans la création d'un complexe moderne de laminage en anneaux s'élèveront à près de 200 millions d'euros [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/investitsii-belaza-v-sozdanie-sovremennogo-kompleksa-koltseraskatki-sostavjat-pochti-br200-mln-605545-2023/>

assurera également leur substitution totale aux importations pour les besoins de l'usine automobile biélorusse et d'autres entreprises de notre pays.

Dans le **secteur de l'énergie**, Belenergoremnaladka a accumulé une vaste expérience dans la production de produits de substitution aux importations. Il s'agit de la plus grande organisation du Belarus spécialisée dans la réparation, l'installation, le réglage, le diagnostic et l'entretien d'équipements énergétiques - des petites centrales hydroélectriques à la centrale nucléaire du Belarus, ainsi que dans la production de pièces détachées et d'unités, y compris de technologies uniques. En 2022, cette entreprise a produit "des produits de substitution aux importations d'une valeur de 2 millions de dollars, soit 53 % de plus qu'en 2021, et cette année - déjà d'une valeur de 3,5 millions de dollars, avec un plan annuel de 2,8 millions de dollars"¹⁶ . En outre, Belenergoremnaladka a commandé une station de travail mobile basée sur un scanner 3D de haute précision avec un équipement informatique et des logiciels sous licence. Le bureau de conception et d'ingénierie de l'entreprise et son laboratoire accrédité de contrôle des métaux et du soudage lui permettent de fournir des services pour l'élaboration d'un ensemble complet de documents de conception afin de produire un produit conforme à l'échantillon. En 2024, la société assurera la maintenance et la réparation des équipements des deux unités de production, y compris les zones d'accès contrôlé, à la centrale nucléaire biélorusse. À l'avenir, une succursale sera ouverte ici afin que le travail puisse être effectué avec le moins d'implication possible de la part d'organisations tierces.

¹⁶ Belenergoremnaladka OJSC a produit des produits de substitution aux importations pour un montant de 3,5 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/oa0-belenergoremnaladka-vvpustilo-importozameschajuschej-produksii-na-35-mln-606481-2023/>

Rappelons que fin décembre 2022, lors de la réunion du Présidium du Conseil des ministres de la République du Belarus, il a été noté qu'en 2023, la substitution des importations deviendra un moteur encore plus efficace de la production industrielle bélarussienne, où une attention particulière sera accordée à l'augmentation de la localisation. Pour référence, il convient de noter qu'il y a deux ans, le montant de ces produits au Belarus était d'environ 27 milliards de dollars, et que déjà "pour l'année en cours [2023], le volume des produits remplaçant les importations s'élèvera à environ 29 milliards de dollars"¹⁷. Cela indique qu'un grand nombre d'entreprises dans tout le pays - dans les secteurs et les régions - sont déjà impliquées dans la mise en œuvre de programmes de substitution des importations dans tous les domaines, des camions et des bus aux téléviseurs, aux meubles et aux biens de consommation les plus simples. En 2024, la substitution des importations, la coopération entre les entreprises et l'augmentation du niveau de localisation de la production seront des moyens efficaces d'accroître la production industrielle et de renforcer la coopération entre le secteur des entreprises et les grandes entreprises d'État.

¹⁷ Golovchenko : nous prévoyons que cette année la production de produits remplaçant les importations s'élèvera à 29 milliards de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-ozhidaem-chto-v-etom-godu-objem-vypuska-importozameschajuschej-produktsii-sostavit-29-mlrd-605441-2023/>

Belarus - Ouzbékistan : points de croissance - industrie, agriculture, santé, régions

En décembre 2023, Samarkand a accueilli la 10^e réunion de la commission intergouvernementale mixte biélorusse-ouzbèke sur la coopération bilatérale, au cours de laquelle les parties ont discuté de l'état et des perspectives de l'interaction commerciale et économique, en accordant une attention particulière aux domaines de l'industrie, de l'agriculture et de la santé afin de doter la composante économique du partenariat entre la Biélorussie et l'Ouzbékistan d'un nouveau contenu pratique et d'assurer la mise en œuvre en temps voulu des projets d'investissement et des contrats commerciaux. Il convient de noter que le commerce bilatéral entre Minsk et Tachkent affiche actuellement une bonne dynamique. "Au cours des 10 premiers mois de cette année [2023], le chiffre d'affaires commercial mutuel a augmenté de plus de 20 % et a déjà dépassé 500 millions de dollars"¹⁸. Néanmoins, il a été noté lors de la réunion de la CIG que les parties disposent encore d'un important potentiel inexploité pour multiplier les volumes d'échanges en développant l'approvisionnement mutuel en produits demandés sur les marchés des deux pays.

Prenons le développement de la **coopération industrielle**. Depuis 2019, le nombre d'entreprises biélorusses a quadruplé en Ouzbékistan. Et aujourd'hui, "il y a 186 entreprises à capitaux biélorusses qui opèrent dans le pays, mais il y a toutes les conditions préalables pour augmenter ce chiffre"¹⁹. Il suffit de dire qu'au cours des sept premiers mois de

¹⁸ Aripov : la coopération entre l'Ouzbékistan et la Biélorussie a atteint un nouveau niveau [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/aripov-uzbeksko-beloruskoe-sotrudnichestvo-vyshlo-na-novyi-uroven-603582-2023/>

¹⁹ Président de la Chambre de commerce et d'industrie d'Ouzbékistan : nous sommes intéressés par l'augmentation du nombre d'entreprises conjointes [Ressource électronique]. -

2023, 33 entreprises biélorusses se sont établies sur le territoire de la république d'Asie centrale. Et un total de 84 organisations à capitaux ouzbeks ont été établies dans notre pays. En outre, des entreprises dans le domaine du transport international, du développement de logiciels, de la production de médicaments et de médicaments vétérinaires ont déjà "ouvert des bureaux de représentation en Ouzbékistan". En 2022, une joint-venture pour la production de produits laitiers a été ouverte à Tachkent²⁰.

À cet égard, les participants à la 10e réunion de la CIG ont proposé de renforcer davantage la partie substantielle du projet de feuille de route conjointe pour le développement de la coopération bilatérale pour 2024-2025 afin de s'orienter vers l'investissement mutuel et la création de productions conjointes. À cet égard, la partie biélorusse met déjà en œuvre des projets d'assemblage de machines spécialisées et de production de machines agricoles pour la culture du sol et du coton. En 2023, "la première entreprise biélorusse-ouzbèke de production de mélanges de lait sec a été lancée. Elle vendra des produits fabriqués à partir de matières premières biélorusses à des producteurs et des transformateurs en Ouzbékistan et les fournira aux pays voisins. Dans la ville de Karshi, il existe une entreprise commune avec le fabricant biélorusse Marko pour la production de chaussures"²¹. Il existe également d'importantes perspectives d'organisation de la production sur le sol ouzbek de tracteurs biélorusses, de groupes électrogènes diesel et

2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predsedatel-tpp-uzbekistana-my-zainteresovan-v-uvelichenii-kolichestva-sovmestnyh-predpriyatij-603524-2023/>

²⁰ Cherviakov : parmi nos pays partenaires, l'Ouzbékistan figure parmi les dix premiers en termes de chiffre d'affaires commercial [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/cherviakov-sredi-nashih-stran-partnerov-uzbekistan-yhodit-v-desjatku-po-objemu-tovarooborota-586551-2023/>

²¹ Golovchenko : L'Ouzbékistan est pour nous l'un des principaux partenaires commerciaux de la région de l'Asie centrale et de la CEI [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-uzbekistan-dlia-nas-javljaetsia-odnim-iz-osnovnyh-torgovyh-partnerov-v-regione-tsentralnoj-603540-2023/>

de compresseurs, de médicaments, de travail du bois et de production de meubles.

De manière générale, la Biélorussie a beaucoup à offrir à ses partenaires ouzbeks : des produits de construction de machines, des produits alimentaires, des services et les derniers développements scientifiques et techniques. Il suffit de dire que les exportations des entreprises du ministère biélorusse de l'Industrie vers ce pays d'Asie centrale ont presque doublé au cours des trois premiers trimestres de 2023, "le chiffre d'affaires commercial a augmenté de plus de 90% <...> sur cette période". Les exportations vers l'Ouzbékistan étaient basées sur la fourniture de tracteurs, de réfrigérateurs et de congélateurs, d'équipements automobiles, de produits métalliques, de moteurs, de produits de quincaillerie, de transformateurs électriques, ainsi que de tondeuses, de démarreurs, d'arracheuses de pommes de terre, de pompes à huile..."²² . En particulier, JSC "Managing Company of Bobruiskagromash Holding" prévoit d'augmenter le volume des fournitures de machines agricoles à l'Ouzbékistan dans un avenir proche, car "dans les républiques d'Asie centrale, les modèles de machines agricoles les plus demandés sont les remorques de tracteur pour le transport du coton, le matériel de labour, les machines pour l'application d'engrais organiques et le matériel de récolte de foin"²³ . Outre les tracteurs, la coopération entre les deux pays dans le domaine de l'industrie se développera considérablement, car "la coopération en matière d'équipements de transport de marchandises et de passagers, d'appareils ménagers et d'équipements de levage fait l'objet de

²² Ministère de l'Industrie : l'exportation de nos produits vers l'Ouzbékistan en janvier-septembre a doublé [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/minprom-eksport-nashej-produktsii-v-uzbekistan-za-janvar-sentjabr-vvros-vdvoe-603475-2023/>

²³ "Bobruiskagromash" prévoit d'augmenter la fourniture de machines agricoles à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/bobruiskagromash-planiruet-narastit-postavki-selhoztehniki-v-uzbekistan-582084-2023/>

discussions et d'un développement assez important"²⁴. Autre exemple : les entreprises du groupe "Bellesbumprom", qui sont très familières du marché ouzbek. Au cours des neuf premiers mois de 2023, "les exportations de produits du travail du bois, y compris les meubles et la pâte à papier, ont augmenté de près de 24% par rapport à la période janvier-septembre de l'année dernière <...>. The Concern travaille actuellement à la création d'une entité de réseau de distribution de produits de base en Ouzbékistan, ce qui ouvrira de nouvelles opportunités d'approvisionnement vers ce pays"²⁵

Tous ces faits montrent que la Biélorussie et l'Ouzbékistan contribuent avec succès à la formation d'une structure développée de liens de coopération afin d'utiliser pleinement le potentiel de production, scientifique, technique et d'innovation disponible pour remplir la tâche urgente et ambitieuse d'augmenter le chiffre d'affaires commercial à un milliard de dollars. Pour un travail plus systématique en général, la partie biélorusse a proposé de développer un programme de coopération économique bilatérale dans le cadre de la 10e réunion de la CIG, tandis que dans certains secteurs de l'économie - d'élargir les formats d'interaction pour trouver de nouveaux domaines de partenariat et de prêter attention au fonctionnement des groupes de travail sectoriels. A titre de référence, nous rappelons que "les réunions du groupe de travail dans le domaine de l'agriculture, ainsi que de la commission mixte dans le secteur des transports se tiennent régulièrement. Il serait souhaitable d'organiser les travaux des groupes dans les domaines de l'industrie, de la médecine et des produits pharmaceutiques, de la construction, de

²⁴ Tracteurs, ascenseurs, équipements de transport. Comment le Belarus et l'Ouzbékistan coopéreront dans l'industrie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/traktory-lifty-gruzovaja-tehnika-kak-belarus-i-uzbekistan-budut-sotrudnicat-v-promyshlennosti-596490-2023/>

²⁵ Les exportations des entreprises "Bellesbumprom" vers l'Ouzbékistan ont augmenté de près d'un quart au cours des 9 derniers mois [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-predpriyatij-bellesbumproma-v-uzbekistan-za-9-mesjatsev-vvros-pochti-na-chetvert-603583-2023/>

l'industrie légère, du travail du bois, de la sylviculture et de la gestion de l'eau, qui seront des organes de travail de la commission intergouvernementale²⁶. En outre, d'autres nouveaux formats de coopération sont mis en œuvre avec succès.

Parmi eux, le **Women's Business Forum**, qui s'est tenu pour la première fois à Minsk en septembre 2023 et a réuni des participantes des deux pays dans différents domaines : industrie légère et lourde, science et éducation, et ingénierie mécanique. Disons tout de suite qu'à l'issue de la session plénière, les participants à cette rencontre ont signé " 14 mémorandums et accords de coopération, dont un accord sur la mise en place d'une production conjointe de cuir et de chaussures. 15 contrats d'une valeur de 93,5 millions de Br, soit 350 milliards de soums ouzbeks²⁷. En particulier, les entreprises de l'industrie légère du Belarus et de l'Ouzbékistan ont signé des contrats d'une valeur de plus de deux millions et demi de dollars. Ainsi, un accord sur l'intention de créer une entreprise commune pour le traitement de la fourrure de mouton, de la fourrure de karakulo et des matières premières de la fourrure a été signé entre Furskins Company et "Marko". "Des accords de coopération ont été conclus entre l'association Uztekstilprom et le centre de design Kamvol. Un protocole d'intention a été signé pour l'achat de tissus peignés destinés à l'assortiment scolaire de Charog`on Tekstil LLC. Un contrat a également été signé entre Kalinka CJSC et Chichiq Mega Bizness LLC pour la fourniture de vêtements en denim²⁸.

²⁶ Leonid Zayats sur les résultats de la réunion de Samarkand : les décisions prises contribueront au renforcement des liens bilatéraux [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://www.government.by/ru/content/10747>

²⁷ Au cours du premier Forum des femmes d'affaires biélorusses et ouzbèkes, des contrats d'une valeur de 93,5 millions de Br ont été conclus [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/vo-vremja-pervogo-belorussko-uzbekskogo-zhenskogo-biznes-foruma-zakliucheno-kontraktov-na-br935-mln-586641-2023/>

²⁸ Les entreprises de l'industrie légère du Belarus et de l'Ouzbékistan ont signé des contrats pour plus de 2,5 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriiatija-legproma-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-kontraktv-bolee-chem-na-25-mln-586396-2023/>

Il convient de noter que les entreprises de Belleprom Concern coopèrent avec succès avec des partenaires ouzbeks depuis 2018. Marco Holding travaille dans le cadre d'une joint-venture pour recoudre des chaussures. Environ 250 mille paires ont déjà été produites, mais ce n'est pas la limite. L'objectif est d'augmenter la production à des millions de paires de chaussures. "Et comme la peau de mouton est très demandée au Belarus pour la fabrication de doublures et de semelles intérieures pour les chaussures d'hiver, mais que nous [au Belarus] ne disposons pas de ce type de matière première, il est très important d'entamer une coopération industrielle afin de motiver les deux parties en termes de qualité, de composants techniques et d'affaires"²⁹ . Autre exemple : "Milavitsa travaille sur les retouches de lingerie avec une entreprise de Tachkent depuis janvier 2023. Et à Smorgon, en collaboration avec la partie ouzbèke, un projet d'entreprise est mis en œuvre pour créer un complexe verticalement intégré pour la production de fil de coton et de produits à base de fil de coton. "Il s'agit de la première entreprise qui fabriquera un produit fini au Belarus à partir de matières premières obtenues en Ouzbékistan"³⁰ .

Dans le cadre de la section "Développer la coopération industrielle entre le Belarus et l'Ouzbékistan" du Forum des femmes d'affaires, la partie biélorusse a présenté les possibilités de développement de la coopération industrielle. En particulier, "les entreprises métropolitaines [de Minsk] souhaitent trouver de nouveaux partenaires pour vendre leurs

²⁹ Lugina a parlé des perspectives de coopération entre les entreprises "Belleprom" et les entreprises de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/lugina-rasskazala-o-perspektivah-sotrudnichestva-predpriyatij-belleproma-i-kompanij-iz-uzbekistana-586553-2023/>

³⁰ Le Belarus et l'Ouzbékistan réalisent des projets communs dans le domaine des produits pharmaceutiques et de l'industrie légère [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-realizujut-sovmestnye-proekty-v-oblasti-farmatsevtiki-i-legproma-592648-2023/>

produits sur le marché de la région [Ouzbékistan]³¹. Et elles coopèrent déjà efficacement avec leurs collègues ouzbeks. Par exemple, l'usine automobile de Minsk agit sur le marché de ce pays d'Asie centrale en tant qu'exportateur indépendant sur la base d'une installation de production commune existante. En particulier, en septembre 2023, "Minsk Automobile Plant et FE MAZ-TASHKENT LLC ont signé un contrat pour la fourniture de machines MAZ d'une valeur de 1 million de dollars"³² et ont convenu d'étendre les liens de coopération. Quant à l'usine de tracteurs de Minsk, elle fournira environ 500 machines BELARUS à l'entreprise ouzbèke TEXAGRO-KLASTER LLC. "Le montant de l'accord dépasse les 8 millions de dollars"³³.

En ce qui concerne les produits pharmaceutiques, il a été noté lors du forum des femmes d'affaires que la partie biélorusse construit une entreprise sur le sol ouzbek pour produire des probiotiques, qui ne sont pas du tout produits en Ouzbékistan. Le Belarus est prêt à fournir ses produits pharmaceutiques et à proposer aux autorités sanitaires de nos pays d'étudier la possibilité de créer en Ouzbékistan des installations de production de médicaments en vrac, d'antibiotiques, de médicaments antitumoraux...³⁴. Espérons donc que ce forum aura effectivement permis d'établir des contacts utiles et de créer des conditions supplémentaires pour attirer des ressources d'investissement vers les

³¹ Lazarevich : les entreprises de la capitale coopèrent efficacement avec l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/lazarevich-izlochivye-predpriyatija-effektivno-vzaimodejstvujut-s-uzbekistanom-586603-2023/>

³² MAZ a signé un contrat de livraison de machines à l'Ouzbékistan pour un montant de 1 million de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/maz-zakljuchil-dogovor-na-postavku-tehniki-v-uzbekistan-na-1-mln-586570-2023/>

³³ MTZ fournira environ 500 tracteurs à l'Ouzbékistan pour plus de 8 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-postavit-okolo-500-tractorov-v-uzbekistan-na-bolee-chem-8-mln-586567-2023/>

³⁴ Cherviakov : le Belarus et l'Ouzbékistan ont créé une base impressionnante pour le développement de la coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/cherviakov-belarus-i-uzbekistan-sozdali-vnushitelny-zadel-na-dalneishee-razvitie-sotrudnichestva-586639-2023>

projets prometteurs qui ont été élaborés lors de cette rencontre biélorusse-ouzbèke.

Et en novembre 2023, un **forum médical** de trois jours "Days of Health Care and Medical Education "Uzbekistan - Belarus" s'est tenu à Minsk, qui a abordé presque tous les domaines de l'activité médicale : les hautes technologies, les problèmes de soins primaires, la formation du personnel, le travail de l'industrie pharmaceutique, et la production d'équipements médicaux. Au cours de ces journées, près de 120 accords ont été signés, ainsi qu'une "feuille de route, dans laquelle, selon tous les principes du programme de planification des objectifs, les tâches, les délais, les ressources et l'exécutant responsable seront définis"³⁵ . La veille, des chirurgiens cardiaques, des oncologues et des chirurgiens pédiatriques biélorusses s'étaient rendus en Ouzbékistan au sein d'équipes médicales, où ils ont "effectué plus de 100 opérations et donné plus de 250 consultations dans différentes régions du pays"³⁶ . Une trentaine de spécialistes de différents hôpitaux d'Ouzbékistan ont déjà effectué des stages au Centre scientifique et pratique de chirurgie, de transplantologie et d'hématologie de Minsk, et ont également proposé une initiative visant à établir un centre de Minsk à Tachkent. Nous notons également que "46 patients d'Ouzbékistan ont reçu des soins médicaux de haute technologie au MNPC de chirurgie, de transplantation et d'hématologie. Parmi eux, 3 greffes de foie et 10 greffes de rein. Le potentiel de collaboration dans ce domaine est très important"³⁷ .

³⁵ Les ministres de la Santé du Belarus et de l'Ouzbékistan ont signé des accords de coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ministrv-zdravoohranenija-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-dogovorv-o-sotrudnichestve-602477-2023/>

³⁶ Ministre de la Santé de l'Ouzbékistan : des spécialistes biélorusses ont effectué plus de 100 opérations en Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ministr-zdravoohranenija-uzbekistana-belorusskie-spetsialisty-proveli-v-uzbekistane-bolee-60-operatsij-602505-2023/>

³⁷ Petrishenko : la tâche la plus importante est de tout faire pour améliorer le bien-être des peuples de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL :

La formation du personnel médical est un autre thème du forum médical. Le Belarus et l'Ouzbékistan entrevoient aujourd'hui des perspectives d'intensification de la coopération bilatérale dans des domaines clés tels que la cardiologie, l'oncologie, la transplantation, la chirurgie infantile, les soins de santé maternelle et infantile, ainsi que dans l'industrie pharmaceutique et la fourniture d'appareils médicaux. À partir de janvier 2024, en vertu d'un accord entre les parties, des programmes éducatifs conjoints de formation en réseau seront organisés dans huit spécialités de l'enseignement supérieur et dans tous les domaines de sous-spécialités de la résidence clinique, et il est prévu d'introduire un système de formation de 150 sous-spécialistes dans le cadre du programme d'internat. Autre chose : pour la première fois depuis janvier de cette année, la formation des infirmières dans six directions du programme éducatif commun selon les normes internationales commencera. Le fait est que le secteur de la santé en Ouzbékistan accorde une attention particulière à la formation des infirmières. Et ils sont parfaitement au courant de l'expérience du Belarus dans ce domaine. Après tout, 74 facultés de médecine fonctionnent déjà au Belarus et environ 100 000 infirmières sont formées dans sept directions. L'université médicale d'État de Vitebsk (VSMU) et le collège, qui prévoient d'accueillir des étudiants, des stagiaires et des médecins de ce pays d'Asie centrale, aideront notamment les partenaires ouzbeks dans ce domaine. "Jusqu'à présent, la VSMU ne compte pas plus d'une douzaine d'étudiants ouzbeks, qui viennent à Vitebsk de leur propre chef et s'inscrivent dans les spécialités qui les intéressent"³⁸. Mais les premiers pas ont déjà été faits vers une coopération du VSMU,

<https://www.belta.by/society/view/petrishenko-vazhnejshaja-zadacha-sdelat-vse-dlja-povyshenija-blagopoluchija-narodov-belarusi-i-602449-2023/>

³⁸ Pushnyakova, A. En quoi les universités et collèges ouzbeks voient-ils la coopération avec le VSMU / A. Pushnyakova // [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-chem-uzbekskie-vuzv-i-kolledzhi-vidjat-sotrudnichestvo-s-vgmu-602248-2023/>

par exemple, avec l'université médicale d'État de Samarkand et l'institut médical d'État de Boukhara. Dans le cadre du forum médical, quatre autres accords ont été signés entre le VSMU et des universités ouzbèkes.

Une nouvelle forme d'interaction entre le Belarus et l'Ouzbékistan dans le domaine de l'éducation a été le **Forum des recteurs d'établissements d'enseignement supérieur**, qui s'est réuni pour la première fois en octobre 2023 à Minsk - à l'Université d'État biélorusse d'informatique et de radioélectronique. Cette structure a réuni "plus de 30 responsables d'universités biélorusses et ouzbèkes, qui ont activement dialogué, discuté des questions d'actualité du développement des systèmes d'enseignement supérieur des deux pays"³⁹ et signé une feuille de route pour la coopération, où, en tenant compte des tendances du marché éducatif de l'Ouzbékistan, un certain nombre d'universités biélorusses travailleront sur la question de l'ouverture de succursales ou de facultés communes. L'université technique nationale du Belarus (BNTU), qui met actuellement en œuvre 75 programmes éducatifs conjoints avec des universités partenaires d'Ouzbékistan, est l'un des chefs de file dans ce domaine. L'un des meilleurs exemples de coopération est l'interaction entre la BNTU et l'université technique d'État des transports de Tachkent. "Nous parlons du premier programme éducatif conjoint "2+2". De 2019 à 2023, des programmes similaires ont également été préparés et créés avec l'Université technique d'État Islam Karimov de Tachkent, l'Institut d'ingénierie et d'économie de Karshi, l'Université d'architecture et de construction de Tachkent, l'Université d'architecture et de construction d'État de Samarkand"⁴⁰. L'idée de ce

³⁹ La feuille de route de la coopération signée par les chefs des conseils des recteurs du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-podpisali-rukovoditeli-sovetov-rectorov-belarusi-i-uzbekistana-595530-2023/>

⁴⁰ Le BNTU a décerné des diplômes aux premiers diplômés des programmes éducatifs conjoints du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-bntu-vruchi-li-diplomy-pervym-vypusknikam-sovmestnyh-obrazovatelnyh-programm-belarusi-i-uzbekistana-574797-2023/>

programme est que les étudiants ouzbeks étudient les deux premières années dans leur pays et les deux années suivantes à la BNTU, de sorte que les diplômés reçoivent deux diplômes à la fois - en Ouzbékistan et au Belarus. C'est ainsi qu'en juin 2023, les premiers diplômés du programme "2+2" ont reçu leur diplôme.

Un autre format intéressant de coopération entre la Biélorussie et l'Ouzbékistan a été mentionné dans le cadre de la 10e réunion de la CIG - il s'agit du **Forum des régions, auquel il convient d'accorder de l'importance et qui "devrait se tenir en Biélorussie"**⁴¹. Rappelons que le premier Forum des régions des deux pays s'est déjà tenu à Minsk en 2019. En avril 2023, "les parties ont déjà signé 15 accords interrégionaux". <...> La pratique consistant à élaborer des feuilles de route pour la mise en œuvre des accords interrégionaux s'est avérée efficace"⁴². C'est pourquoi il est nécessaire de continuer à trouver des partenaires pour une coopération à long terme dans les régions.

La région de Fergana et l'entreprise Bellesbumprom constituent un exemple intéressant à cet égard. En effet, la coopération entre le Bélarus et l'Ouzbékistan dans les secteurs de l'ameublement, du travail du bois, de la pâte à papier et du papier se développe activement. "Le résultat du travail avec les collègues ouzbeks a été l'ouverture de la maison de meubles "Belarus" à Fergana. Aujourd'hui, les produits de trois usines nationales sont présentés ici - OFO "FanDOC", Yelsk furniture factory (une branche de OJSC "Mozyr DOK") et RUE "Newsprint Plant" (une branche de la construction de maisons)"⁴³. Les

⁴¹ Aripov : la coopération entre l'Ouzbékistan et la Biélorussie a atteint un nouveau niveau [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/aripov-uzbekske-beloruskoe-sotrudnichestvo-vvshlo-na-novyj-uroven-603582-2023/>

⁴² Zalessky, B. L'accent mis sur les résultats. Perspectives d'une approche intégrée des nouvelles opportunités de partenariat / Boris Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - C. 16.

⁴³ Nouvelles salles d'exposition et fournitures de meubles. "Bellesbumprom" sur le développement de la coopération avec l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novve-shourumv-i-postavki-mebeli-bellesbumprom-o-razviti-i-sotrudnichestva-s-uzbekistanom-561977-2023/>

parties prévoient d'élargir l'assortiment et d'augmenter le nombre de marques biélorussiennes représentées dans l'usine de meubles. Une autre idée intéressante est de créer une salle d'exposition dans le complexe résidentiel en construction "Eco City" à Fergana, où seront présentés des produits biélorusses demandés pour la construction et l'aménagement de locaux résidentiels : panneaux thermo-isolants, papiers peints, portes intérieures, meubles. Dans la zone de villégiature du district de Buvaydinsky de la région de Fergana, il a été convenu de fournir des maisons en bois, des saunas, des pavillons de jardin produits par la branche de construction de maisons de l'usine de papier journal RUE.

La région de Hrodna, qui a conclu des accords avec trois régions ouzbèkes, fait partie des participants actifs à la coopération interrégionale entre le Belarus et l'Ouzbékistan. Aujourd'hui, ce pays d'Asie centrale occupe la troisième place dans le chiffre d'affaires de la région de Hrodna avec les pays étrangers. Dans le même temps, une croissance significative du commerce mutuel a été enregistrée en 2022 - 1,7 fois. En 2023, le chiffre d'affaires a encore augmenté de 11 %. "La région de Grodno fournit à l'Ouzbékistan des denrées alimentaires, des produits du travail du bois, des produits pétrochimiques, achète des denrées alimentaires, du fil, des tissus, des textiles en Ouzbékistan, ce qui est très demandé par les entreprises locales de l'industrie légère"⁴⁴. La coopération se développe également dans le domaine de l'éducation : en 2023, 160 étudiants ouzbeks ont suivi des études supérieures dans les universités de Grodno. Et les parties ont déjà esquissé des perspectives de développement, y compris dans le domaine de l'investissement sur la base de la zone économique libre Grodnoinvest.

⁴⁴ Le chiffre d'affaires commercial de la région de Grodno avec l'Ouzbékistan en 2023 a augmenté de 11% [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/tovarooborot-grodnenskoj-oblasti-s-uzbekistanom-v-2023-godu-uvelichilsja-na-11-594414-2023/>

Enfin, examinons un autre outil important pour accroître les échanges commerciaux et l'interaction économique entre le Belarus et l'Ouzbékistan : les **expositions sectorielles**. En 2024, le Belarus a l'intention de participer à de nombreuses expositions internationales en Ouzbékistan, où se tiendront d'importants forums industriels sur l'agriculture, l'alimentation, les machines et technologies pour le complexe agro-industriel, les technologies industrielles, l'industrie alimentaire et l'industrie légère, ainsi que sur les réalisations scientifiques et techniques. En particulier, en mars de cette année, l'exposition biélorusse sera organisée à Tachkent lors de la 23e exposition internationale UzFood, en avril - lors du forum industriel Innoprom. Central Asia", en octobre - à la 8e exposition textile UzTextileExpo Autumn, et en novembre - au 18e forum alimentaire UzProdExpo/UzAgroExpo. Traditionnellement, les participants biélorusses à ces événements commerciaux suscitent toujours un grand intérêt de la part des visiteurs non seulement de l'Ouzbékistan, mais aussi d'autres pays d'Asie centrale.

Par exemple, en avril 2023, lors du forum "Innoprom. Central Asia", auquel environ 300 entreprises ont participé, le Belarus a été représenté par "des entreprises de premier plan de divers secteurs industriels et des institutions scientifiques et éducatives, dont chacune présente ses produits et technologies uniques à l'exposition, démontrant le potentiel et les opportunités de coopération et de promotion des produits manufacturés, des développements scientifiques et techniques et des services"⁴⁵. Ainsi, BELAZ OJSC, la société de gestion du holding BELAZ-HOLDING, a présenté à l'exposition ses domaines de développement prometteurs. En particulier, le camion à benne BELAZ-

⁴⁵ La Biélorussie présente son exposition à l'exposition "Innoprom. Central Asia" à Tachkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavljaet-ekspozitsiju-na-vystavke-innoprom-tsentralnaja-azija-v-tashkente-563204-2023/>

7558H d'une capacité de charge de 90 tonnes. L'usine de tracteurs de Minsk a notamment présenté un tracteur spécialisé BELARUS-80X, développé en tenant compte des particularités des cultures agricoles. OJSC BMZ, la société de gestion de BMK Holding, a présenté des produits métalliques laminés à chaud pour l'industrie automobile et d'autres industries. Le stand du ministère de l'éducation du Belarus présentait plus de 50 développements scientifiques et techniques de six universités et organisations du département, y compris de nouvelles technologies et des complexes logiciels destinés à être utilisés dans des développements industriels et scientifiques, ainsi que des technologies, des équipements et des matériaux pour les industries chimiques et de raffinage du pétrole, la construction de machines et la production de fonderies.

Toujours en avril 2023, l'exposition internationale "Healthcare / TIHE 2023" s'est tenue à Tachkent, avec la participation de plus de 250 entreprises de 13 pays, qui ont présenté une large gamme de matériaux et de technologies pour les diagnostics de laboratoire et fonctionnels, la thérapie et la chirurgie, les équipements de rééducation, les moyens d'automatisation de la médecine et les équipements pour les institutions médicales. Les visiteurs ont également pris connaissance des préparations thérapeutiques et d'amélioration de la santé présentées, des moyens orthopédiques répondant à toutes les exigences modernes de l'industrie. Notre pays était représenté à ce forum d'exposition par le Centre de rééducation prothétique et orthopédique du Belarus, qui a présenté "des équipements techniques de rééducation de sa propre production : des produits pour enfants (atteints de paralysie cérébrale, de dysplasie) et pour femmes après une mastectomie (corsages, maillots de bain), un fauteuil roulant actif, des semelles orthopédiques, une table

pour la mécanothérapie et d'autres articles, au total - plus de 20 articles"⁴⁶.

Le Belarus est également un participant traditionnel de l'exposition internationale d'automne UzTextileExpo, qui s'est tenue pour la 7e fois en octobre 2023 dans la capitale ouzbèke et à laquelle ont participé 183 entreprises de huit pays, dont la Chine, l'Inde, le Kazakhstan, le Kirghizistan, le Tadjikistan et le Turkménistan. "Cette fois, l'exposition biélorusse était représentée par les principaux exportateurs de produits pétrochimiques, dont des entreprises telles que Naftan, Mogilevkhimvolokno et Svetlogorskhhimvolokno. Ces entreprises ont apporté avec elles une riche gamme de produits demandés par les consommateurs ouzbeks et régionaux"⁴⁷. "Naftan" a présenté aux visiteurs les fibres acryliques de sa propre production, un matériau durable largement utilisé dans l'industrie textile. "Mogilevkhimvolokno" a présenté des fibres de polyester pour la production de tissus, d'isolants, de syntepon et de tissus non tissés. Le polyéthylène téréphtalate, un plastique très résistant utilisé dans la production de conteneurs, figurait également parmi les produits présentés. "Svetlogorskhhimvolokno a présenté des non-tissés à haute résistance, des fils textiles en polyester, des tissus tricotés dans divers motifs - teints, laqués, blanchis, tuftés, gaufrés et bien d'autres.

Enfin, en novembre 2023, l'exposition biélorusse Belarus - the Taste of Nature a été présentée aux principales expositions agricoles et alimentaires UzProdExpo/UzAgroExpo, où "plus de 120 entreprises d'Ouzbékistan, d'Autriche, d'Arménie, de Biélorussie, de Bulgarie, d'Iran, d'Italie, du Kazakhstan, de Chypre, de Chine, du Kirghizistan, des

⁴⁶ Les moyens techniques biélorusses de réhabilitation seront présentés à l'exposition de Tachkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/societv/view/beloruskie-tehnicheskie-sredstva-reabilitatsii-predstavjat-na-vystavke-v-tashkente-560954-2023>

⁴⁷ L'exposition biélorusse est présentée à l'exposition textile de Tachkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/beloruskaja-ekspozitsija-predstavlena-na-tekstilnoj-vystavke-v-tashkente-594563-2023/>

Pays-Bas, de Corée du Sud, de Russie, des États-Unis, du Turkménistan, de Turquie et de la République tchèque. Chine, Kirghizstan, Pays-Bas, Corée du Sud, Russie, États-Unis, Turkménistan, Turquie et République tchèque..."⁴⁸. En particulier, la société biélorusse Postavy Dairy Plant a présenté ses produits bien connus, notamment les fromages Cheddar Red, Parmesan Grand et Maasdam, qui sont déjà devenus une sorte de classique. Ces produits suscitent le plus grand intérêt parmi les partenaires potentiels de l'Ouzbékistan. Bretta, un autre participant biélorusse, a pris part à l'exposition pour la première fois et s'attend à des contacts fructueux et à des résultats fructueux. L'entreprise a présenté une gamme de produits laitiers secs fabriqués par l'usine laitière de Luninets, dont le lait en poudre de la marque "Molochnaya Kapelka", fabriqué à partir de lait écrémé pasteurisé. Ce produit peut être utilisé pour la préparation de yaourts non caloriques, de glaces, de milk-shakes et de préparations pour nourrissons. Quant à la fromagerie de Slutsk, elle a présenté à Tachkent une gamme élargie de produits sans lactose, dont une nouveauté - le beurre de crème sucré sans lactose "#Mozhno" et le lait "#Mozhno A2". En outre, l'assortiment comprenait du fromage glacé, du fromage cottage, du lait à durée de conservation prolongée, du beurre de crème sucré, du beurre au chocolat et du fromage fondu. Enfin, l'usine de transformation de la viande de Gomel a introduit sur le marché ouzbek des produits répondant aux normes halal, notamment des saucisses de bœuf, du bœuf fumé cru Santorini Prestige, des frites de volaille, du poulet fumé cru Fileichka, ainsi que des produits de bœuf fumé cuit, dont Filey Firm. En outre, l'usine de transformation de la viande a présenté ses dernières innovations, notamment des produits tels que le filet "Exquisite" et le bœuf "Gourmet". Autre nouveauté pour le marché ouzbek, la saucisse hypocalorique "Black Pearl", fabriquée à

⁴⁸ Le Belarus présente ses produits alimentaires aux expositions de Tachkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavljaet-svoju-prodovolstvennuju-produktsiju-na-vystavkah-v-tashkente-601144-2023/>

partir de viande de bœuf et de volaille. Bien entendu, l'exposition "Belarus - the Taste of Nature" a suscité un vif intérêt de la part des visiteurs, notamment des représentants du monde des affaires, des agences gouvernementales et des médias ouzbeks.

Pour en revenir à la 10^e réunion de la commission intergouvernementale mixte biélorusse-ouzbèke sur la coopération bilatérale, nous constatons que l'Ouzbékistan est le partenaire clé du Belarus en Asie centrale. Les deux anciennes républiques soviétiques ont célébré le 30^e anniversaire de leurs relations diplomatiques en 2023. Aujourd'hui, sur la base de nombreux faits, nous pouvons affirmer que l'interaction entre Minsk et Tachkent connaît une période d'épanouissement particulière, qui atteint un niveau qualitativement nouveau et cherche à trouver et à étendre de nouvelles formes communes de coopération pour réaliser les objectifs de la coopération stratégique.

FOR AUTHOR USE ONLY

Belarus - Ouzbékistan : Forum d'espoirs et de perspectives

En février 2024, le IIe Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan s'est tenu à Tachkent, en présence de plus de 150 représentants des régions biélorusses et de la communauté des affaires. Pendant deux jours, ils ont discuté avec leurs partenaires ouzbeks d'un large éventail de questions relatives à l'interaction interrégionale bilatérale, allant de l'investissement et de la coopération industrielle au renforcement des liens culturels et humanitaires. En conséquence, les parties "sont parvenues à un ensemble de documents bilatéraux (45 documents), qui comprennent des accords interdépartementaux et interrégionaux, un certain nombre de contrats, dont la valeur totale s'élève à environ 150 millions de dollars"⁴⁹. Ils ont notamment signé : un accord intergouvernemental sur l'application des systèmes électroniques de certification de l'origine des marchandises ; un accord entre le ministère de la réglementation antimonopole et du commerce du Belarus et le comité pour le développement de la concurrence et de la protection des consommateurs de l'Ouzbékistan sur la coopération dans le développement de la concurrence, la protection des consommateurs et la réglementation du marché de la publicité ; un protocole sur la coopération dans le domaine de la propriété intellectuelle. Les parties ont également "signé un accord sur la coopération scientifique et productive, une feuille de route pour le développement de la coopération dans le complexe agro-industriel pour 2024-2026, un plan de mesures conjointes pour développer la coopération dans l'intégration des systèmes

⁴⁹ La délégation biélorusse à Tachkent a conclu des accords pour 150 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belorusskaja-delegatsija-v-tashkente-dostigla-dogovorennostej-na-150-mln-614453-2024>

d'information dans le domaine de la quarantaine végétale⁵⁰ . Des programmes de coopération ont été adoptés dans les domaines de la culture et de l'art, du sport et du tourisme, et de l'éducation. Minsk et Tachkent ont signé un accord sur l'établissement de liens de jumelage et le développement d'une coopération multiforme. En outre, afin d'organiser des approvisionnements mutuels systématiques, une société conjointe de commerce extérieur sera créée à Minsk et à Tachkent ; des mécanismes de soutien à l'exportation et un système électronique de certification des marchandises seront introduits ; des conditions favorables au transport de marchandises seront créées et des couloirs multimodaux en direction des marchés d'Asie du Sud seront utilisés. Les parties ont également "l'intention de mettre en œuvre des projets dans les domaines du complexe agro-industriel, de l'ingénierie électrique et du textile, des soins de santé et des produits pharmaceutiques, du développement urbain et des services publics. Des feuilles de route seront adoptées et des groupes de travail seront mis en place dans chaque direction"⁵¹ .

Il convient de noter que les parties ont signé 70 documents au cours des 30 années d'interaction entre la Biélorussie et l'Ouzbékistan, et que la portée des accords de février confirme la nature stratégique des relations entre les deux anciennes républiques post-soviétiques. En outre, cet ensemble de documents bilatéraux est couronné par la feuille de route pour le développement de la coopération pour 2024-2025, qui prévoit la mise en œuvre de projets d'exportation et d'investissement d'une valeur d'un milliard de dollars. Pour référence, précisons : en 2018-2022, le

⁵⁰ La Biélorussie et l'Ouzbékistan ont signé une feuille de route de coopération pour 2024-2025 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-podpisali-dorozhnyju-kartu-sotrudnichestva-na-2024-2025-godv-614308-2024>

⁵¹ Mirziyoyev : la Biélorussie et l'Ouzbékistan vont créer une société commune de commerce extérieur [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mirziyev-belarus-i-uzbekistan-sozdadut-sovmestnyju-yneshnetorgovuju-kompaniju-614250-2024/>

chiffre d'affaires commercial entre la Biélorussie et l'Ouzbékistan a été multiplié par 3,2. En 2023, le volume des échanges mutuels a encore augmenté de 12 % et a dépassé 565 millions de dollars. La feuille de route pour 2024-2025 traite de domaines d'interaction tels que "la coopération industrielle, l'agriculture, l'industrie de transformation, les questions humanitaires, les questions d'éducation, la coopération dans les domaines du sport et du tourisme, la formation du personnel pour l'industrie forestière, le développement urbain, le logement et les services publics - un large éventail de questions". Ils sont scellés par 99 documents d'une valeur totale de 1,054 milliard de dollars"⁵².

Dans leur déclaration commune de février 2024, les dirigeants du Belarus et de l'Ouzbékistan ont souligné que l'orientation prioritaire des relations entre le Belarus et l'Ouzbékistan serait la poursuite de l'expansion des échanges commerciaux et de l'interaction économique mutuellement bénéfiques, ainsi que l'augmentation du volume des échanges mutuels et l'élargissement de leur nomenclature, y compris dans le **secteur industriel**. Rappelons que les exportations des entreprises du ministère biélorusse de l'industrie vers ce pays d'Asie centrale ont augmenté de près de 45 % en 2023. Par ailleurs, "la coopération industrielle ne se limite pas à des livraisons mutuelles de produits. La coopération industrielle est traditionnellement l'un des domaines d'interaction prioritaires"⁵³.

Par exemple, PA Energokomplekt et YES LLC travaillent à la localisation de la production de câbles et de fils en Ouzbékistan. Depuis 2018, l'usine automobile de Minsk coopère avec Krantas Group LLC

⁵² La Biélorussie et l'Ouzbékistan mettront en œuvre des projets pour plus d'un milliard de dollars en 2024-2025 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-v-2024-2025-godah-realizujut-proektiv-bolee-chem-na-1-mlrd-613960-2024/>

⁵³ Les exportations des entreprises du ministère de l'industrie vers l'Ouzbékistan en 2023 ont augmenté de près de 45% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-predpriyatij-minprom-a-uzbekistan-v-2023-godu-vozros-pochti-na-45-614029-2024/>

pour la production de machines spéciales en Ouzbékistan. Au cours de la période de coopération, plus de 200 unités de véhicules spéciaux - camions-citernes, en particulier, camions-citernes à essence et à eau, camions à ordures, équipements de grue - ont été produites conjointement et vendues aux consommateurs ouzbeks. De son côté, l'entreprise ouzbèke, dans le cadre de la coopération, fournit des flèches de grues au Belarus à l'usine Mogilevtransmash pour la production ultérieure de grues de levage. Des travaux sont en cours pour conclure de nouveaux contrats pour 2024. Fin 2023, un nouveau projet de coopération visant à organiser la production d'assemblage de groupes électrogènes diesel et de stations de compression en Ouzbékistan a été lancé. Le projet implique Minsk Motor Plant et la société ouzbèke PLANETA SERVIS LLC.

En 2024, il est envisagé de commencer la mise en œuvre pratique du projet de construction de tracteurs avec ce partenaire. En effet, "un projet pilote sera lancé cette année - le Belarus et l'Ouzbékistan créent une production d'assemblage d'un tracteur de coton. Dans un premier temps, 500 ensembles de tracteurs seront fournis. L'Ouzbékistan s'oriente vers le développement de sa base de production"⁵⁴ . Des accords de licence ont déjà été signés avec l'usine de tracteurs de Minsk (MTZ) pour organiser la production d'assemblage de machines biélorusses. Des travaux sont en cours pour résoudre les problèmes de localisation. "La pertinence du projet est confirmée par la demande constante de tracteurs biélorusses de la part des agriculteurs ouzbeks. Rien qu'en 2023, MTZ a multiplié par 1,6 les exportations de tracteurs vers l'Ouzbékistan par rapport à 2022"⁵⁵ . Pour être plus précis, plus de quatre mille tracteurs

⁵⁴ Le Belarus et l'Ouzbékistan créent une production d'assemblage de tracteurs de coton [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-sozdajut-sborochnoe-proizvodstvo-hlopkovodcheskih-tractorov-613951-2024/>

⁵⁵ Les ministres de l'industrie du Belarus et de l'Ouzbékistan se sont familiarisés avec les sites de production des entreprises partenaires [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

ont été fournis par la Biélorussie l'année dernière. Il s'agit d'un record pour ces dernières années.

Les parties ont un grand potentiel pour le développement d'une coopération mutuellement bénéfique dans la création d'une production conjointe de camions à benne. Après tout, "l'Ouzbékistan est un leader parmi les pays de la CEI dans la production de cuivre et l'extraction d'or. C'est l'industrie minière qui est prioritaire et c'est la locomotive de l'économie ouzbèke"⁵⁶. C'est pourquoi l'Ouzbékistan est prêt non seulement à organiser l'assemblage à grande échelle de camions à benne basculante biélorusses, mais aussi à fabriquer les pièces et les composants nécessaires au transport du minerai vers les usines de traitement où seront produits les métaux des terres rares. Il convient également de noter qu'à l'issue du deuxième forum des régions du Belarus et de l'Ouzbékistan, plus de dix entreprises du ministère biélorusse de l'industrie ont signé des contrats d'une valeur d'environ 45 millions de dollars.

Ces dernières années, la coopération entre les deux pays **dans les secteurs de la sylviculture, du travail du bois et de la pâte à papier s'est** développée de manière très dynamique. Les statistiques montrent que "ces trois dernières années, les livraisons à l'Ouzbékistan ont été multipliées par deux en moyenne, ce qui indique une demande en constante augmentation". En 2023, le taux de croissance des exportations de produits du travail du bois et de la pâte à papier était supérieur à 150 %. En Ouzbékistan, les entreprises de l'industrie fournissent presque toute la gamme de produits fabriqués au Belarus⁵⁷. Les organisations

<https://www.belta.by/economics/view/ministry-promyshlennosti-belarusi-i-uzbekistana-oznakomilis-s-proizvodstvennymi-ploschadkami-kompanij-614578-2024/>

⁵⁶ Le Belarus et l'Ouzbékistan vont travailler à la création d'une production commune de camions à benne [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-prorabotajut-sozdanie-sovmestnogo-proizvodstva-samosvalov-614810-2024/>

⁵⁷ Les entreprises de l'industrie du bois et de la pâte à papier ont conclu des contrats de livraison de produits à l'Ouzbékistan pour un montant de 17 millions de dollars [Ressource

du ministère des forêts ont pu multiplier par cinq les exportations vers l'Ouzbékistan en 2023. Et cette année, "nous prévoyons de multiplier les expéditions par deux"⁵⁸, y compris aux dépens des maisons produites par les entreprises forestières. Et ce n'est pas tout. Les produits du bois biélorusses sont actuellement activement échangés sur le marché ouzbek par l'intermédiaire de la Bourse universelle des marchandises biélorusses (BUTB). Bien sûr, il existe des contrats pour d'autres produits de base, mais jusqu'à présent, le bois scié du Belarus est en tête. En général, "depuis un mois et demi de l'année en cours [2024], la bourse [BUTB] a déjà vendu et acheté pour 7 millions de dollars de produits avec la participation d'entreprises ouzbèkes. Plus de 100 entreprises ouzbèkes sont enregistrées à la bourse"⁵⁹.

Lors du IIe Forum des régions, plusieurs entreprises du secteur du bois et de la pâte à papier ont également signé des contrats pour approvisionner l'Ouzbékistan avec leurs produits. Ainsi, l'usine de pâte à papier de Svetlogorsk a signé des accords avec deux entreprises ouzbèkes pour la fourniture de pâte de résineux blanchie. L'usine de papier journal RUE a signé un contrat pour la fourniture de papier offset et de papier pour sacs. Le montant total des contrats s'élève à 17 millions de dollars. L'usine de papier journal a également signé une lettre d'intention pour la vente de bois scié à l'Ouzbékistan. L'entreprise de menuiserie FanDOC produira des meubles en Ouzbékistan. Il est prévu d'ouvrir une société commune pour produire des meubles dans la région

électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriiatija-bellesbumproma-zakljuchili-kontraktv-po-postavke-produktsii-v-uzbekistan-na-17-mln-614132-2024/>

⁵⁸ Les organisations du ministère des forêts ont multiplié par cinq leurs exportations vers l'Ouzbékistan à la fin de l'année 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/societv/view/organizatsii-minleshoza-po-ito-gam-2023-goda-narastili-eksport-v-uzbekistan-v-piat-raz-614577-2024/>

⁵⁹ BUTB propose de mettre en place des ventes directes d'entreprises ouzbèkes pour les acheteurs du Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-predlagaet-vvstraivat-priamye-prodazhi-uzbekskeh-predpriyatij-dlja-pokupatelej-v-belarusi-616373-2024/>

de Tachkent. Une feuille de route a déjà été préparée à cet effet. Les partenaires ouzbeks s'engagent à construire un bâtiment selon les exigences de FanDOC, ils achètent des équipements selon les exigences de l'entreprise biélorusse, et FanDOC vient avec sa base de matières premières. "Ainsi, le Belarus ne se contentera pas de vendre des matières premières à l'Ouzbékistan, mais produira et vendra un produit à forte valeur ajoutée sur le marché local. Les parties détiendront l'entreprise à parts égales"⁶⁰. En outre, une feuille de route pour le développement de la coopération entre le Belarus et l'Ouzbékistan dans l'industrie du bois a été signée en marge du forum.

En ce qui concerne l'interaction entre les deux pays dans le domaine de **l'agriculture, des** installations de production communes seront mises en place en Ouzbékistan dans un avenir proche. Le Belarus construira une ferme avicole à Tachkent et une usine laitière à Samarkand. À cette fin, "un projet a été élaboré pour construire une ferme avicole destinée à l'élevage de poulets de chair d'une capacité d'environ 70 à 75 000 tonnes par an. La mise en œuvre de ce projet a déjà commencé : une usine d'aliments pour animaux a été achetée, des terrains ont été obtenus. Nous avons même déjà une marque - "Jozha" ("Poulet")"⁶¹. À Samarkand, Savushkin Product agira en tant que partenaire, où les matières premières non seulement biélorusses mais aussi locales seront transformées, puis les produits finis seront commercialisés dans des pays tiers, par exemple l'Afghanistan. L'exportation de médicaments vétérinaires constitue une autre orientation dans ce domaine. En février 2024, un contrat a été signé en vertu duquel "les approvisionnements seront multipliés par près de 2,5.

⁶⁰ "FanDOC" se lance dans la production de meubles en Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/fandok-zajmetsja-proizvodstvom-mebeli-v-uzbekistane-614380-2024/>

⁶¹ La Biélorussie va construire une ferme avicole à Tachkent et une usine laitière à Samarkand [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-postroit-v-tashkente-ptitsefabriku-a-v-samarkande-molochnyi-kombinat-614367-2024/>

Cela montre la demande de nos médicaments vétérinaires [biélorusses] sur le marché ouzbek"⁶². En outre, l'Ouzbékistan prévoit de tester les pommes de terre biélorusses et a déjà commandé le premier lot - 20 tonnes. Le fait est que les pommes de terre ouzbèkes sont cultivées dans les champs de ce pays d'Asie centrale avec des rendements plusieurs fois inférieurs à ceux du Belarus. "La poursuite de la coopération dans ce domaine dépendra des résultats. Mais en général, la demande de pommes de terre en Ouzbékistan n'est pas couverte pour moitié"⁶³.

Autre tendance importante dans les relations entre le Belarus et l'Ouzbékistan : en 2024, les deux pays post-soviétiques renforceront sensiblement leur coopération dans les **secteurs du textile et de l'habillement**. Dans le cadre de la coopération industrielle, il est prévu de s'approvisionner mutuellement en fils de coton, en tissus et en étoffes pour les entreprises biélorusses, ainsi qu'en fibres chimiques, en matières premières pour le lin et en tissus mélangés pour les entreprises ouzbèkes. Des projets seront élaborés pour coudre des vêtements prêts à l'emploi sur le territoire de l'Ouzbékistan en fonction des commandes des marques bélarussiennes, car le Belarus ne dispose pas de ses propres couturières. C'est pourquoi un certain nombre d'entreprises biélorusses - "Svitanak, Slavyanka, Kalinka et Orsha Flax Factory - ont déjà l'expérience de passer leurs commandes auprès d'entreprises ouzbèkes"⁶⁴. Sur le plan stratégique, la partie biélorusse a pris les décisions suivantes : les produits à forte intensité de main-d'œuvre - costumes et robes,

⁶² La Biélorussie va multiplier par 2,5 les livraisons de médicaments vétérinaires à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-v-25-raza-narastit-postavki-vetpreparatov-v-uzbekistan-616324-2024>

⁶³ L'Ouzbékistan veut tester les pommes de terre biélorusses, le rendement de ses propres pommes de terre étant plusieurs fois inférieur [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/uzbekistan-hochet-ispytat-belorusskij-kartofel-urozhajnost-svoego-v-neskolko-raz-nizhe-614368-2024/>

⁶⁴ Le Belarus attirera plus activement les entreprises ouzbèkes vers la production de vêtements [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-budet-aktivnee-privlekat-k-proizvodstvu-odezhdy-uzbekske-predpriyatija-613968-2024/>

groupes de manteaux, certains éléments complexes - seront produits en Biélorussie ; les autres articles de l'assortiment - en Ouzbékistan - sous des marques biélorusses, avec des tissus et des étoffes de notre république. En outre, "l'aspect clé de la coopération se situera dans le domaine de l'éducation et du développement professionnel. Des spécialistes ouzbeks, notamment des couturiers, des technologues et des designers, seront envoyés dans des entreprises biélorusses pour des stages, et des technologues biélorusses seront engagés pour des travaux de gestion dans des entreprises ouzbèkes"⁶⁵. Par ailleurs, il convient de noter que le nombre d'étudiants ouzbeks qui étudient au Belarus a considérablement augmenté au cours des cinq dernières années. Alors qu'il y a cinq ans, 14 citoyens ouzbeks suivaient des études au Belarus, ils sont aujourd'hui environ 1 200. "Au total, environ 4 000 étudiants suivent des programmes éducatifs conjoints. Il y a un grand intérêt à former des spécialistes au Belarus dans les spécialités qui seront demandées dans le secteur réel de l'économie"⁶⁶.

En 2024, la Biélorussie et l'Ouzbékistan entendent développer la coopération dans le **secteur des soins de santé à un** rythme accéléré et ont défini plus de dix domaines de coopération à cet égard. Par exemple, dans le domaine des soins de santé infantile, le Centre de recherche et de formation sur la mère et l'enfant du ministère de la Santé de la Biélorussie organisera une formation avancée en néonatalogie pour les médecins du Centre médical scientifique et pratique spécialisé républicain pour la santé de la mère et de l'enfant de l'Ouzbékistan, ainsi que l'élaboration de programmes éducatifs conjoints pour le master et la résidence clinique, et la coopération en matière de réanimation

⁶⁵ Le Belarus et l'Ouzbékistan vont renforcer leur coopération dans les industries du textile et de l'habillement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-uzbekistan-ukrepiat-sotrudnichestvo-v-tekstilnoj-i-shvejnoj-otraslah-614106-2024/>

⁶⁶ Ambassadeur d'Ouzbékistan : il y a un grand intérêt à former des étudiants au Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/society/view/posol-uzbekistana-est-bolshaja-zainteresovannost-v-obuchenii-studentov-v-belarusi-616364-2024>

néonatale. Des stages et le développement professionnel du personnel médical, enseignant et scientifique ouzbek seront également organisés dans les domaines de la chirurgie cardiaque, de l'anesthésiologie cardiaque, du diagnostic fonctionnel des patients atteints de malformations cardiaques congénitales, des consultations en ligne sur les patients à problèmes, de l'échange de spécialistes en radiologie, du ciblage et de la thérapie génétique moléculaire. Un autre bloc de partenariats comprend la formation au Belarus de physiciens médicaux et d'ingénieurs en oncologie, de spécialistes pour le service de transplantation de l'Ouzbékistan, la coopération en orthopédie et en arthroscopie par l'échange d'expériences, la formation et les opérations conjointes. En ce qui concerne la coopération entre les services sanitaires et épidémiologiques du Belarus et de l'Ouzbékistan, les parties ont convenu "d'effectuer des travaux et des recherches communs dans le domaine de la prévention et du traitement des maladies infectieuses et non infectieuses, y compris des programmes d'immunisation et de lutte contre les pandémies"⁶⁷.

Le Belarus envisage également la possibilité d'entrer sur le marché ouzbek avec des **produits pharmaceutiques** de haute qualité et à bas prix, qui sont essentiels pour répondre aux besoins de ce pays en matière de soins de santé. D'autant plus qu'à l'heure actuelle, les sociétés de Belfarmprom Holding disposent de 136 certificats d'enregistrement pour des médicaments en Ouzbékistan. En 2023, la fourniture de médicaments à ce pays a augmenté de 120 %. En février 2024, des contrats commerciaux d'une valeur de plus de cinq millions de dollars ont été signés, ce qui augmentera considérablement ces fournitures. Un protocole d'accord a également été adopté entre Belfarmprom Holding et

⁶⁷ Formation du personnel et opérations conjointes. Ce à quoi ressemble la coopération entre les ministères de la santé du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/podgotovka-kadrov-i-sovmestnye-operatsii-kakim-viditsia-sotrudnichestvo-minzdravov-belarusi-i-614005-2024/>

l'Agence pour le développement de l'industrie pharmaceutique relevant du ministère de la Santé de l'Ouzbékistan, sur la base duquel les premiers contrats ont déjà été signés et les travaux pratiques ont commencé pour développer non seulement les fournitures directes, mais aussi le développement de nouveaux types de médicaments. La partie biélorusse a proposé une liste de 12 produits qui peuvent être maîtrisés conjointement dans les entreprises ouzbèkes. Aujourd'hui, Belpharm, situé à Tachkent, et l'usine de préparation médicale de Nesvizh étudient la possibilité de lancer la production de solutions de perfusion pour les besoins du ministère de la santé de l'Ouzbékistan. L'usine biélorusse agit en tant que partenaire technique, ce qui implique qu'elle est prête à transférer des technologies et à former des spécialistes⁶⁸. Tout ceci suggère que le Belarus considère l'Ouzbékistan comme l'une des plateformes les plus prometteuses pour un travail conjoint visant à amener des produits communs sur les marchés des pays tiers. Autre fait : le Belarus a soumis des documents pour l'enregistrement d'environ 20 nouveaux médicaments dans ce pays d'Asie centrale et 27 pour le réenregistrement. Parallèlement, la possibilité d'entrer sur le marché ouzbek avec une gamme de médicaments oncologiques du Belarus, qui sont deux à trois fois moins chers que les analogues importés, est envisagée.

En ce qui concerne les résultats du IIe Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan pour les régions biélorusses, nous pouvons noter des résultats intéressants à Hrodna, Brest, Vitebsk et Minsk. Par exemple, le **comité exécutif de l'oblast de Grodno** a signé des protocoles de coopération avec l'oblast de Surkhandarya et la République du Karakalpakstan, et des accords de coopération commerciale et

⁶⁸ Le Belarus prévoit d'organiser la fourniture de médicaments pour les traitements oncologiques à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/societv/view/belarus-planiruet-organizovat-postavki-v-uzbekistan-lekarstv-dlja-lechenija-onkologii-616347-2024>

économique, scientifique et technique, environnementale, sociale et humanitaire, et culturelle ont été conclus avec les oblasts de Samarkand et d'Andijan. Dans le même temps, les liens de partenariat avec les collègues ouzbeks mettent l'accent sur la coopération, la création de productions communes et les investissements mutuels. "Les entreprises ouzbèkes souhaitent investir dans l'économie de la région de Grodno. Nos producteurs [de Grodno] sont intéressés non seulement par la fourniture de produits finis, mais aussi par l'organisation de coentreprises et la production de produits dans la région"⁶⁹. Dans les mêmes jours de février, l'université d'État de Grodno (GrSU) "a signé des accords de coopération avec l'université d'innovation d'Urgench et l'université technique d'État de Tachkent"⁷⁰, ainsi qu'avec l'université pédagogique d'État de Nizami à Tachkent. En outre, les représentants de la GrSU à l'Institut de technologie chimique de Tachkent ont esquissé des plans pour le développement d'un programme éducatif commun pour les étudiants de premier cycle, et à l'Université d'État des transports de Tachkent ont discuté des perspectives de développement de liens mutuellement bénéfiques.

Quant à la **région de Brest**, qui a augmenté la croissance du chiffre d'affaires commercial et des volumes d'exportation sur le marché ouzbek d'ici à la fin de 2023, elle a identifié des priorités claires pour la coopération avec les partenaires ouzbeks lors du forum - production textile, construction de routes, production de briques, de pierres et de blocs céramiques, ainsi que la coopération dans l'agriculture et l'organisation de l'approvisionnement mutuel en produits alimentaires -

⁶⁹ Karanik : dans la coopération avec l'Ouzbékistan, l'accent est mis sur la création de productions conjointes et d'investissements mutuels [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/karanik-v-sotrudnichestve-s-uzbekistanom-upor-delaetsja-na-sozdanie-sovmestnyh-proizvodstv-i-vzaimnye-614485-2024/>

⁷⁰ Trois accords avec des universités d'Ouzbékistan viendront compléter le portefeuille de coopération internationale de la GrSU [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/tri-dogovora-s-vuzami-uzbekistana-dopolnjat-portfel-mezhdunarodnogo-sotrudnichestva-grgu-614135-2024/>

cacahuètes, raisins secs, abricots, pruneaux, épices. Les entreprises de la région de Brest "ne se contentent pas de fournir leurs produits à l'Ouzbékistan et d'importer des marchandises ouzbèkes, elles sont aussi des investisseurs. Par exemple, Kobrin "Polesie", spécialisée dans la production de jouets pour enfants, a investi dans la construction d'une usine similaire à Tachkent"⁷¹. C'est pourquoi le comité exécutif de la région de Brest a signé lors du forum des plans d'action pour 2024-2025 afin de mettre en œuvre les accords interrégionaux sur le commerce et la coopération économique, scientifique, technique et culturelle avec les régions de Syrdarya et de Boukhara, conclus lors du premier forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan. En outre, les accords suivants ont été signés lors du deuxième forum : un accord de coopération entre l'hôpital clinique régional de Brest et le centre médical multidisciplinaire régional de Boukhara et un protocole d'intention entre les villes de Brest et de Boukhara.

En marge du IIe Forum des régions, la région de **Vitebsk** a signé des feuilles de route pour 2024-2025 avec les régions de Namangan et de Kashkadarya. Lors du deuxième forum, les représentants des régions de Vitebsk et de Kashkadarya ont également convenu "d'une coopération dans les domaines de l'oncologie, de la chirurgie infantile, de la transplantologie et de l'endocrinologie..."⁷², et ont également discuté de questions liées à la coopération dans les domaines de l'économie, du tourisme, des technologies de l'information et des sports. Enfin, comme mentionné ci-dessus, lors du deuxième forum, **Minsk** et Tachkent ont signé un accord sur l'établissement de liens de jumelage et un plan

⁷¹ La région de Brest conclura de nouveaux accords de coopération lors du Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novye-dogovory-o-sotrudnichestve-zakljuchit-brestskaja-oblast-na-forume-regionov-belarusi-i-uzbekistana-613850-2024/>

⁷² Les régions de Vitebsk et de Kashkadarya envisagent une coopération en oncologie et en chirurgie infantile [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vitebskaja-i-kashkadarijskaja-oblasti-planiruiut-sotrudnichestvo-v-sferah-onkologii-i-detskoj-hirurgii-613865-2024/>

d'action pour la mise en œuvre de l'accord entre le comité exécutif de la ville de Minsk et le Hokimiyat de Tachkent sur la coopération commerciale, économique, scientifique, technique et culturelle pour 2024-2025. Les parties ont défini la tâche principale en la matière : "réaliser tous les plans dans les plus brefs délais"⁷³.

En résumé, il convient de noter qu'aujourd'hui, l'interaction entre les deux anciennes républiques post-soviétiques "connaît une période d'épanouissement particulier, qui atteint un niveau qualitativement nouveau et s'efforce de rechercher et d'étendre de nouvelles formes communes pour réaliser les tâches de la coopération stratégique"⁷⁴. Dans ce contexte, le deuxième forum des régions du Belarus et de l'Ouzbékistan a montré que les parties étaient confiantes dans la poursuite d'un partenariat efficace, et l'orientation prioritaire des relations entre le Belarus et l'Ouzbékistan reste l'expansion et l'approfondissement d'une coopération commerciale et économique mutuellement bénéfique : de la coopération industrielle et de l'agriculture à l'interaction scientifique et technologique, culturelle et humanitaire, en passant par l'interaction régionale.

⁷³ La délégation de Minsk participe au IIe Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/societv/view/delegatsija-iz-minska-uchastvuet-v-ii-forume-regionov-belarusi-i-uzbekistana-613836-2024/>

⁷⁴ Zalesky, B. Discours de partenariat - Ouzbékistan. Chronique d'une interaction coopérative / Boris Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - C. 61.

Belarus - Mongolie : pour que la relation devienne stratégique

La Mongolie est un État situé en Asie de l'Est, avec lequel le Belarus développe une coopération efficace dans un large éventail de domaines. La coopération commerciale et économique se développe activement entre les deux pays, des liens de partenariat entre les régions biélorusses et mongoles sont établis, les contacts interparlementaires sont renforcés et des projets communs dans le domaine de l'éducation continuent d'être mis en œuvre. Il convient de noter que depuis l'établissement des relations diplomatiques entre la Biélorussie et la Mongolie en janvier 1992, les exportations biélorusses constituent traditionnellement la base du commerce bilatéral. Dans ce contexte, les domaines de coopération prometteurs comprennent "l'exploitation minière (fourniture de carrières et d'équipements spéciaux), le transport (transit, fourniture de véhicules de tourisme, de wagons de chemin de fer et d'équipements), l'entretien des routes (fourniture de véhicules spéciaux, d'équipements et de technologies), l'agriculture (fourniture de machines, d'équipements et de technologies, coopération dans les domaines de la production végétale, de l'élevage et de la médecine vétérinaire) et la prévention des situations d'urgence (fourniture d'équipements de lutte contre les incendies)".⁷⁵ .

Fin 2018, avec un chiffre d'affaires commercial total de 19,5 millions de dollars, la valeur des exportations de la Biélorussie a dépassé 19 millions de dollars avec un solde positif de 18,8 millions de dollars pour la partie biélorusse. Le lait, la crème condensée et séchée, les camions, les conteneurs en plastique, les machines routières et de construction, le beurre, les médicaments, le pain et la confiserie de farine, les fibres synthétiques peignées, les chaussures, le sucre, les

⁷⁵ Mongolie [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://export.by/mongolia>

moteurs et les unités de puissance ont constitué l'essentiel des fournitures de marchandises de la Biélorussie vers la Mongolie. Au cours de la même année 2018, le chiffre d'affaires des services entre les deux pays a également été multiplié par près de 1,8, dépassant le chiffre de six millions de dollars. Les faits montrent que les liens bilatéraux entre la Biélorussie et la Mongolie se sont sensiblement intensifiés ces dernières années :

1) la création de la commission mixte biélorusse-mongole sur le commerce et la coopération économique en 2013 ;

2) l'ouverture de l'ambassade du Belarus à Oulan-Bator en juin 2014 ;

3) l'émergence en 2015 de la Commission mixte biélorusse-mongole sur la coopération dans le domaine de la science et de la technologie et du groupe de travail interdépartemental bilatéral sur la coopération dans le domaine de l'agriculture.

En juin 2018, en marge du sommet de l'Organisation de coopération de Shanghai dans la ville chinoise de Qingdao, les dirigeants des deux pays ont déclaré lors d'une réunion bilatérale que " la Biélorussie et la Mongolie sont situées entre de grands États ou blocs, il est donc important de pouvoir profiter de cette position et de trouver des avantages en termes d'économie "⁷⁶ . À l'époque, la partie biélorusse a exprimé sa volonté de créer des entreprises hautement productives et de produire des machines sur le sol mongol, tandis que la partie mongole a exprimé son intérêt, avant tout, pour la création d'une production laitière utilisant les technologies biélorusses. De manière générale, ces dernières années, le Belarus et la Mongolie ont "élargi leur cadre juridique et renforcé leur coopération commerciale et économique". La coopération dans les domaines agricole et scientifique et technique a été lancée. Les

⁷⁶ Négociations avec le président de la Mongolie Haltmagijn Battulga [Ressource électronique]. - 2018. - URL : http://president.gov.by/ru/news_ru/view/vstrecha-s-prezidentom-mongolii-xaltmagijn-battulgoj-18894/

liens bilatéraux dans les domaines de l'éducation et du sport ont été rétablis"⁷⁷. À l'avenir, la Mongolie est non seulement intéressée par une coopération plus active avec le Belarus dans les domaines de l'agriculture, de l'ingénierie mécanique, de l'industrie alimentaire, de la science et de l'éducation, mais elle voit également de grandes opportunités dans l'utilisation mutuelle du potentiel de transit de l'autre partie. Selon les parties, "le Belarus peut devenir un débouché vers l'Europe pour la Mongolie et ses marchandises, et la Mongolie peut devenir un conduit vers l'Asie pour les produits du Belarus"⁷⁸.

En avril 2019, un **accord général intergouvernemental sur l'octroi d'un crédit à l'exportation** a été adopté pour garantir la fourniture de machines biélorusses à la Mongolie. Selon ce document, "dans les années à venir, les parties travailleront sur la fourniture d'équipements d'incendie, agricoles, municipaux, de construction et de nettoyage des routes, d'ascenseurs et de wagons de chemin de fer"⁷⁹. Il a également été question de la création d'un pôle laitier en Mongolie en utilisant les technologies biélorusses, y compris une usine de traitement du lait et des fermes laitières, et des "possibilités de développer la coopération dans les secteurs de la construction et de l'exploitation minière, de l'éducation, ainsi que d'élargir le cadre juridique bilatéral"⁸⁰. En juin 2019, la **cinquième réunion de la commission mixte biélorusse-mongole sur le commerce et la coopération économique**

⁷⁷ Transcription de l'approche à la presse du ministre des Affaires étrangères du Belarus V. Makei suite aux entretiens avec le ministre des Affaires étrangères de Mongolie (4 juin, 2018, Minsk) [Ressource électronique]. - 2018. - URL : http://mfa.gov.by/press/news_mfa/d211839fb93936d7.html

⁷⁸ Tsogtbaatar, D. La Biélorussie peut devenir une porte de sortie vers l'Europe pour la Mongolie et ses produits / D. Tsogtbaatar // [Ressource électronique]. - 2018. - URL : <https://www.belta.by/opinions/view/belarus-mozhet-stat-dlja-mongolii-i-ee-tovarov-vygodom-v-evropu-6281/>

⁷⁹ Le Belarus fournira un crédit à l'exportation à la Mongolie pour l'achat de son équipement [Ressource électronique]. - 2019. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predostavit-eksportnyj-kredit-mongolii-na-pokupku-svoej-tehniki-345020-2019/>

⁸⁰ La réunion régulière de la Commission biélorusse-mongole de coopération commerciale et économique s'est tenue à Oulan Bator [Ressource électronique]. - 2019. - URL : <http://mongolia.mfa.gov.by/ru/embassy/news/db45d27a11bdef0.html>

s'est tenue à Oulan-Bator, où les questions de mise en œuvre pratique de l'accord général intergouvernemental sur l'octroi de crédits à l'exportation ont été examinées, et la **feuille de route pour le développement de la coopération entre la Biélorussie et la Mongolie pour 2019-2021 a été signée.**

Et déjà dans le cadre de ce prêt, plusieurs projets majeurs ont été mis en œuvre en 2021. "Plus de 70 unités d'équipement de lutte contre les incendies sur châssis MAZ ont été livrées pour les besoins de l'Agence nationale des situations d'urgence de Mongolie. <...> La fourniture d'équipements de nettoyage et de réparation des routes sur châssis MAZ pour les besoins du ministère du Développement des routes et des transports de Mongolie est devenue très demandée. Au total, 42 unités ont été livrées pour tous les aimags de Mongolie"⁸¹. La partie biélorusse a également transféré la technologie de réparation des chaussées et a aidé à mettre en place dans ce pays la production des composants nécessaires pour les machines de réparation des routes. En ce qui concerne les autres résultats de 2021, "le chiffre d'affaires des échanges de produits alimentaires et de matières premières agricoles avec la Mongolie s'est élevé à 14,1 millions de dollars (soit une augmentation de 2,5 fois par rapport à 2020). Les principaux postes d'exportation étaient le lait et les produits laitiers - 85,9 %"⁸². La même année, la Mongolie a décidé d'acheter au Belarus environ neuf mille têtes de bétail de race hautement productive de sélection biélorusse.

⁸¹ Interview de l'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République du Bélarus en Mongolie D. Gorelik au portail d'information "GOGO" (5 janvier 2022). Interview de l'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République du Belarus en Mongolie D. Gorelik au portail d'information "GOGO" (5 janvier 2022) [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://mfa.gov.by/press/smi/bf44fc21553530dd.html>

⁸² Le Belarus et la Mongolie ont l'intention de renforcer leur coopération dans le domaine de l'agriculture [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-mongolija-namereny-naraschivat-sotrudnichestvo-v-selskom-hozjaistve-498561-2022/>

Des perspectives intéressantes se sont également ouvertes dans la **coopération biélorusse-mongole dans le domaine de l'éducation, dont** l'élément de base est l'accord intergouvernemental sur la coopération dans ce domaine, signé en 2013, qui prévoit la possibilité d'un échange annuel d'étudiants pour étudier dans les universités des parties. Conformément aux dispositions de ce document et dans le cadre de la mise en œuvre du Mémorandum sur l'interaction et la coopération entre la commune de Dalanzadgad de l'aimag d'Umnugovi et la ville de Zhodino, signé en 2016, "au cours de l'année académique 2017/2018, six citoyens de Mongolie ont été inscrits pour étudier à la branche du BNTU "Zhodino State College"⁸³ ". Et en 2021, plus de 30 étudiants mongols ont déjà étudié au Belarus. Les spécialités les plus populaires pour eux étaient : les sciences médicales, les logiciels informatiques, les systèmes et technologies de l'information, les machines et équipements miniers, l'agronomie, les sciences vétérinaires, le droit et la logistique des transports.

La sixième réunion de la commission mixte biélorusse-mongole, qui a examiné les questions d'actualité relatives à l'élargissement du partenariat mutuellement bénéfique, s'est tenue dès février 2022 sous la forme d'une vidéoconférence, au cours de laquelle il a été noté que "parmi les principaux biens exportés du Belarus vers la Mongolie figurent les produits alimentaires et les machines de carrière"⁸⁴ . Les parties ont ensuite convenu d'intensifier les projets à mettre en œuvre dans le cadre de l'Accord général sur les crédits à l'exportation (2019), notamment le remplacement ou la reconstruction des ascenseurs dans les immeubles résidentiels d'Oulan-Bator et la fourniture de

⁸³ Coopération humanitaire [Ressource électronique]. - 2019. - URL : http://mongolia.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/cultural/e6d8f5ae8191d258.html

⁸⁴ Le Belarus et la Mongolie ont tenu une réunion de la commission sur le commerce et la coopération économique [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-mongolija-proveli-zasedanie-komissii-po-torgovo-ekonomicheskomu-sotrudnichestvu-487044-2022/>

machines et d'équipements agricoles. Parallèlement, un "accord a été conclu sur la coopération avec la Biélorussie dans le cadre du Mouvement national pour un milliard d'arbres"⁸⁵, initié par le président mongol U. Khurelsukh en 2021. En 2022, la **coopération interrégionale** a également commencé à se développer plus activement.

La région de Brest fait partie des régions biélorusses qui s'intéressent sérieusement au développement des échanges commerciaux et des interactions économiques avec les partenaires mongols. Il suffit de dire que le chiffre d'affaires du commerce extérieur avec la Mongolie a été multiplié par plus de 2,5 en 2021 et s'est élevé à plus de 1,2 million de dollars. La dynamique positive se poursuit dans les années suivantes, qui repose sur les livraisons de meubles, d'équipements industriels et de produits alimentaires en provenance de Brestchina. Les parties ont de bonnes raisons d'élargir les liens de partenariat. Après tout, la Mongolie est un pays doté d'une industrie minière et d'une agriculture développées, où le nombre de têtes de bétail dépasse les 70 millions. Et "plus de la moitié du cachemire mondial est d'origine mongole"⁸⁶.

La région de Mogilev est également très intéressée par la coopération avec ce pays d'Asie de l'Est. Après tout, en 2020, le chiffre d'affaires commercial de la région biélorusse avec la Mongolie n'était que de 179 000 dollars, en 2021 - plus de 1,5 million de dollars, et "à la fin des 9 mois de l'année en cours [2022], ce chiffre sera d'environ 2,7 millions de dollars"⁸⁷. En octobre 2022, Mogilev s'est entretenu avec

⁸⁵ Battsetsag, G. La Mongolie et la Biélorussie ont tenu une réunion en ligne de la commission sur le commerce et la coopération économique / G. Battsetsag // [Ressource électronique]. - 2022. - URL ; <https://montsame.mn/ru/read/291038>

⁸⁶ La région de Brest et la Mongolie s'intéressent au développement de la coopération [Ressource électronique]. - 2022. - URL ; <https://www.belta.by/regions/view/brestskaja-oblast-i-mongolija-zainteresovany-v-razviti-i-sotrudnichestva-497468-2022/>

⁸⁷ Isachenko sur la coopération avec la Mongolie : le succès dépend de la volonté de travailler ensemble [Ressource électronique]. - 2022. - URL ; <https://www.belta.by/regions/view/isachenko-o-sotrudnichestve-s-mongoliei-uspeh-zavisit-ot-zhelaniia-sovmestno-rabotat-532389-2022/>

une délégation de l'**aimag Bulgan**. La principale industrie de la région mongole est l'agriculture, y compris l'élevage de bétail et l'agriculture. La rencontre a notamment porté sur l'expérience de Mogilev en matière de formation de spécialistes hautement qualifiés dans ces domaines, ainsi que sur le développement de la coopération dans les domaines de la culture, de l'éducation, du sport et du tourisme. Les parties ont déjà convenu de travailler dans ces domaines.

Enfin, en janvier 2024, Minsk a accueilli la **septième réunion de la commission intergouvernementale mixte biélorusse-mongole (CIG)** sur la coopération commerciale et économique, au cours de laquelle ils ont discuté de l'état et des perspectives de l'interaction dans l'industrie, l'agriculture, le transport et la logistique, la finance, ainsi que dans l'éducation, la culture et la science. Les parties ont convenu que "le chiffre d'affaires commercial mutuel d'aujourd'hui ne reflète pas le potentiel des deux pays ; dans le passé, le volume du chiffre d'affaires commercial était beaucoup plus élevé. <...> Mais nous devons tout faire pour que les relations entre les deux pays acquièrent un caractère stratégique"⁸⁸.

Parmi les domaines prioritaires de la coopération entre le Belarus et la Mongolie figurent les questions liées à l'agriculture. Il s'agit notamment de la fourniture d'équipements pour les exploitations laitières et d'élevage, de semences de pommes de terre et d'autres cultures, de médicaments vétérinaires fabriqués en Biélorussie, ainsi que de la formation et du recyclage de spécialistes mongols dans les universités agronomiques biélorusses. Dans le cadre de la CIG, lors de la troisième réunion du groupe de travail biélorusse-mongol sur l'agriculture, un accord de coopération dans le domaine de l'élevage de bovins de race a

⁸⁸ Un centre multimarque de machines biélorusses devrait ouvrir ses portes en Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/multibrendovji-tsentr-belorusskoj-tehniki-planiruiut-otkrvt-v-mongolii-611362-2024/>

été signé entre l'**association d'État biélorusse Belplemzhivobedinenie** et la **société agricole d'État de Mongolie**, qui "prévoit la fourniture à la Mongolie de bovins de race de sélection biélorusse"⁸⁹ .

En outre, les parties ont discuté de la construction et de l'exploitation d'un centre multimarques dans ce pays d'Asie de l'Est, où toutes les machines biélorusses - tracteurs, moissonneuses-batteuses, camions et camions-bennes - seront présentées. Par ailleurs, **Gomsmash** a déjà signé un contrat avec la Corporation agricole d'État de Mongolie pour la fourniture de 10 faucheuses automotrices. Il est à noter que "ce marché [mongol] consomme jusqu'à 300 unités de machines automotrices pour la récolte des céréales par an"⁹⁰ . Les faucheuses de Gomel ont été livrées au marché mongol jusqu'en 2015. Aujourd'hui, ces livraisons ont déjà repris. Pour référence : "Gomsmash" a participé à la **48e exposition internationale Ulaanbaatar Partnership-2023 à Ulaanbaatar en automne 2023**, où elle a présenté une large gamme de produits, qui peuvent être développés pour répondre aux exigences des spécificités mongoles et aux souhaits des clients en fonction de l'objectif de leur application. Dans le cadre de ce forum d'affaires, les spécialistes de l'entreprise de Gomel ont mené des négociations avec des représentants du **ministère de l'Agriculture de Mongolie et de la Corporation agricole de Mongolie**, où "le sujet principal était la promotion des moissonneuses-batteuses biélorusses sur le marché mongol"⁹¹ . Et dès 2024, les livraisons de machines en provenance de Gomel commenceront, ce qui est très demandé. **Minsk**

⁸⁹ Le Bélarus prévoit d'étendre la gamme des fournitures alimentaires à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-rasshirit-assortiment-postavok-prodovolstvija-v-mongoliju-611355-2024/>

⁹⁰ Le "Gomsmash" reprend ses livraisons à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/gomsmash-vozobnovljaet-postavki-v-mongoliju-611342-2024/>

⁹¹ "Gomsmash" établit des liens commerciaux avec la Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/gomsmash-nalazhivaet-delovye-svjazi-s-mongoliej-591381-2023/>

Tractor Works est également intéressé par l'augmentation du volume des livraisons de machines BELARUS dans ce pays. D'autant plus que "le taux de croissance des exportations de MTZ vers la Mongolie en 2023 était de 163,3 % par rapport à 2022" .⁹²

Pour en revenir à la 48e exposition internationale d'Oulan-Bator, nous aimerions rappeler que Ulaanbaatar Partnership-2023 est la plus grande exposition multisectorielle de Mongolie, qui réunit chaque année des centaines d'entreprises de secteurs tels que l'agriculture, l'ingénierie, le raffinage du pétrole, la construction et l'industrie légère. En 2023, l'exposition collective Made in Belarus a également été présentée lors de ce forum, auquel "six entreprises ont participé, couvrant des secteurs tels que l'industrie alimentaire, l'ingénierie mécanique, les machines à double usage et les biens de consommation"⁹³ . Parmi elles, **Vitebsk Carpets OJSC** a présenté de nouveaux échantillons de tapis en polypropylène et des collections de tapis classiques. **L'usine laitière n° 1 de Minsk** a présenté une large gamme de produits, notamment du lait stérilisé, du fromage, du lait écrémé en poudre, du lactosérum, du beurre doux, du fromage glacé, des milk-shakes et des produits sans lactose. **Le centre scientifique et technique "LEMT" de BelOMO** a présenté des dispositifs optiques-électroniques et des systèmes de surveillance, notamment des dispositifs de vision nocturne, des télémètres laser et des modules de télémétrie, ainsi que des dispositifs de surveillance par imagerie thermique. Un autre exposant - **Zenit JSC** - a présenté sur son stand une large gamme de produits et de développements prometteurs, y compris des phares et des lumières LED pour des conditions de fonctionnement difficiles, des produits électriques pour compléter les

⁹² MTZ est intéressé par l'expansion des livraisons de tracteurs en Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-zainterestovan-rasshirenii-postavok-tractorov-v-mongoliju-612157-2024/>

⁹³ L'exposition Made in Belarus a été présentée à l'exposition en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/ekspozitsiiju-made-in-belarus-predstavili-na-vystavke-v-mongolii-590845-2023/>

ascenseurs, l'éclairage LED de rue et industriel, des systèmes de désinfection pour les chambres et les cabines d'ascenseurs. L'entreprise souhaite établir des relations commerciales avec des entreprises mongoles des secteurs de l'exploitation minière, des services publics et de la construction.

Enfin, à Oulan-Bator, les visiteurs de l'exposition ont pu se familiariser avec les capacités de la BUTB (**Belarusian Universal Commodity Exchange**), qui a établi des contacts avec des représentants d'entreprises mongoles pour les attirer sur les marchés en tant que vendeurs ou acheteurs. Parmi les marchandises prometteuses examinées par la BUTB pendant l'exposition, l'accent a été mis sur les exportations de produits agricoles et pétrochimiques biélorusses vers la Mongolie. A l'avenir, "BUTB prévoit d'utiliser le potentiel de la plateforme des biens industriels et de consommation, où des accords ont déjà été conclus pour vendre des produits mongols..."⁹⁴. En outre, en septembre 2023, le premier courtier en bourse mongol a été accrédité sur BUTB - **United Meres Machinery**, qui travaille sur le marché biélorusse depuis assez longtemps, a une bonne expérience dans la fourniture de matières premières pour l'industrie métallurgique et est engagé dans la vente de carrières et d'équipements spéciaux de l'usine automobile biélorusse à des sociétés minières en Mongolie. En tant que courtier de BUTB, la société a l'intention de diversifier son portefeuille de matières premières et d'utiliser tous les groupes de marchandises représentés sur la plateforme boursière du Belarus. En effet, "la Mongolie est un marché prometteur pour les entreprises biélorusses, tant pour l'achat de matières premières et de fournitures que pour la vente de produits finis. L'utilisation de la plateforme d'échange comme lien entre les entités

⁹⁴ Les opportunités de la plate-forme d'échange biélorusse sont présentées à l'exposition internationale en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnosti-belorusskoj-birzhevoj-ploschadki-predstavleny-na-mezhdunarodnoj-vvstavke-v-mongolii-590839-2023/>

économiques biélorusses et mongoles simplifiera non seulement la recherche de partenaires commerciaux, mais supprimera également les principaux risques liés au paiement et à la livraison des marchandises"⁹⁵ . Le nouveau courtier prévoit de commencer par les marchandises les plus demandées, à savoir les métaux ferreux et le charbon. En outre, la possibilité de fournir des produits pétrochimiques et agro-industriels à la Mongolie est à l'étude. En janvier 2024, avec l'aide du premier courtier mongol sur BUTB, la première transaction pour la fourniture de sucre blanc granulé à ce pays d'Asie de l'Est a été enregistrée. "Le volume de l'achat pilote était de 312 tonnes"⁹⁶ . Compte tenu de la forte demande de sucre en Mongolie, on peut supposer que ce secteur de produits pourrait devenir l'un des marchés prometteurs en Asie. D'autant plus qu'après l'exécution réussie du premier contrat, les partenaires mongols s'attendent déjà à une augmentation du volume des exportations d'échange en provenance du Belarus.

En ce qui concerne la 7^e réunion de la CIG, les parties ont également discuté de **questions d'actualité relatives à la coopération scientifique et technique** et ont noté le potentiel important de renforcement de la coopération entre le Belarus et la Mongolie dans les domaines de la science et de l'éducation. En particulier, dans le cadre de la CIG, lors de la quatrième réunion de la Commission mixte biélorusse-mongole pour la coopération scientifique et technologique, les parties ont convenu d'annoncer dans un avenir proche un **concours de projets scientifiques et techniques pour 2024-2025**. "Les points d'intérêt mutuel sont l'agriculture, les machines et équipements agricoles et forestiers, l'élevage intensif, la reforestation et l'élevage, la production

⁹⁵ BUTB a accredité le premier courtier en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-mongolii-586995-2023/>

⁹⁶ Le sucre biélorusse vendu pour la première fois à la Mongolie par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/beloruskij-sahar-vpervye-prodan-v-mongoliju-cherez-butb-611445-2024/>

végétale, ainsi que l'histoire et l'archéologie"⁹⁷. En janvier 2024, un accord a été conclu pour signer un accord actualisé entre l'Académie nationale des **sciences (ANS) du Belarus** et l'**Académie des sciences de Mongolie**, en le complétant par une **feuille de route de coopération pour 2024-2025, ainsi que** pour "étudier la question de la signature d'un accord de coopération entre l'ANS du Belarus et le ministère de l'éducation et de la science de Mongolie"⁹⁸. En outre, les parties envisageront la possibilité d'organiser un **forum de jeunes scientifiques** au cours du premier semestre 2024 et étudieront la question de la formation de spécialistes mongols dans le cadre des études de maîtrise, de troisième cycle et de doctorat de **l'établissement d'enseignement public "Université de la NAS de Biélorussie"**.

L'écologie est un autre sujet intéressant qui a été au centre de l'interaction entre la Biélorussie et la Mongolie lors de la 7e réunion de l'IGC. Le fait est que le gouvernement mongol ne dispose pas d'un ministère des forêts distinct. C'est pourquoi les questions environnementales sont réparties entre plusieurs agences. Nous avons déjà mentionné qu'en 2021, le président mongol U. Khurelsukh a annoncé une initiative ambitieuse visant à planter au moins un milliard d'arbres d'ici 2030. Dans ce contexte, l'amélioration de la technologie forestière devient une question prioritaire en Mongolie. Le pays d'Asie de l'Est s'est notamment intéressé à l'expérience biélorusse en matière de sylviculture et a attiré l'attention sur plusieurs domaines prometteurs pour le développement de partenariats, notamment la construction de maisons en bois. La partie biélorusse a proposé à la Mongolie

⁹⁷ Le concours biélorusse-mongol de projets scientifiques et techniques sera annoncé prochainement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belorussko-mongolskij-konkurs-nauchno-tehnicheskikh-proektov-objaviat-v-blizhajshee-vremja-611318-2024/>

⁹⁸ Le Belarus et la Mongolie envisagent la possibilité d'organiser un forum de jeunes scientifiques cette année [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-mongolija-rassmatrivajut-vozmozhnost-provedenija-foruma-molodyh-uchenyh-v-etom-godu-612262-2024>

d'envisager la construction de maisons écologiques de haute qualité par des entreprises forestières biélorusses ⁽⁹⁹⁾). En outre, les partenaires mongols ont lancé des recherches scientifiques conjointes sur le reboisement dans le contexte du changement climatique et de la désertification, la culture de matériel de plantation et la formation de spécialistes, avec la possibilité d'ouvrir un centre de formation sectoriel.

En résumant les résultats de la 7e réunion de la Commission intergouvernementale sur le commerce et la coopération économique, nous constatons qu'aujourd'hui, les relations et la coopération traditionnellement amicales entre le Belarus et la Mongolie se développent activement dans les domaines du commerce, de l'économie, de l'agriculture, de l'industrie légère et d'autres secteurs. Quant à la poursuite de l'interaction bilatérale, elle ne pourra être saturée que par de nouvelles idées et de nouveaux projets novateurs afin de rendre ces partenariats véritablement stratégiques. Après tout, le Belarus et la Mongolie disposent encore de nombreuses possibilités de coopération inexploitées. La tâche des gouvernements des deux pays est de ne pas manquer ces opportunités et de créer les conditions nécessaires à leur réalisation.

⁹⁹ La Mongolie souhaite étudier l'expérience biélorusse en matière de foresterie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mongolija-zainteresovana-v-izuchenii-belorusskogo-opyta-vedenija-lesnogo-hoziajstva-611197-2024/>

Bourse universelle des marchandises du Belarus : promouvoir les exportateurs nationaux et aider les importateurs étrangers

Au début du mois de mars 2023, la République populaire de Chine (RPC) et la République du Belarus ont adopté la Déclaration conjointe sur le développement des relations de partenariat stratégique global et par tous les temps dans une nouvelle ère, dans laquelle les parties ont convenu de promouvoir le commerce bilatéral et la coopération économique et d'augmenter régulièrement le volume du commerce bilatéral. L'un des outils permettant d'accroître et de diversifier le commerce entre la Biélorussie et la Chine aujourd'hui est l'application du mécanisme d'échange, qui se développe activement depuis 2019.

Fin 2022, le montant des transactions effectuées par des entreprises chinoises à la BUTB (Belarusian Universal Commodity Exchange) a augmenté de près de 15 % pour atteindre environ 53 millions de dollars. Début 2023, le nombre de participants aux séances de négociation en provenance de Chine a également augmenté de manière significative, passant de 67 à 113, dont deux avaient le statut d'agents de change. "L'année dernière, du bois scié, de l'huile de colza, du lait en poudre, du cuir bleu de veau et des fibres synthétiques ont été fournis à la Chine par l'intermédiaire de la plateforme d'échange. De leur côté, les entreprises biélorusses ont acheté des produits métalliques ferreux et de la farine de soja fabriqués en Chine sur BUTB"¹⁰⁰.

La dynamique positive des volumes d'échanges entre le Belarus et la Chine a été obtenue grâce aux efforts actifs déployés pour attirer les résidents de la RPC vers la bourse, ainsi qu'à la création de conditions favorables pour les représentants des entreprises chinoises. En particulier, la procédure d'accréditation à la bourse a été simplifiée, la

¹⁰⁰ Le montant des transactions des entreprises chinoises sur BUTB a augmenté de 14% [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/summa-sdelok-kitajskih-kompanij-na-butb-vozrosla-na-14-551264-2023/>

possibilité de régler les transactions en yuans chinois a été offerte et des services de conseil en chinois ont été organisés. En outre, des sessions spéciales de commerce d'exportation axées sur le marché chinois ont été organisées régulièrement au cours de l'année 2022, ce qui a permis aux importateurs chinois d'acheter des produits de bois d'œuvre biélorusses et de les faire livrer dans des lieux pratiques de l'Empire du Milieu. En 2023, BUTB prévoit d'augmenter encore les livraisons d'un certain nombre de produits nationaux vers ce pays. En particulier, le bois d'œuvre, les huiles végétales, la viande et les produits laitiers.

Par exemple, en mars 2023, la société chinoise **SUMEC International Trading**, qui représente environ trois pour cent de toutes les importations de bois et de sciages dans ce pays, a exprimé son intérêt pour une coopération avec le BUTB. Les parties ont envisagé "deux formes d'interaction : la participation de l'entreprise au marché boursier en tant que visiteur avec la conclusion de transactions en son nom et à ses frais, ou l'obtention du statut de courtier en bourse, permettant d'attirer de nouveaux acheteurs de Chine sur la plateforme commerciale du Belarus"¹⁰¹. Aujourd'hui, la géographie des achats de SUMEC International Trading est très diversifiée. Les produits du bois sont importés du Brésil, du Canada, du Congo, de Russie, de Finlande et d'autres pays, dont le Belarus, où l'entreprise a récemment ouvert une filiale. Dans le même temps, la Chine est prête à acheter régulièrement du bois scié biélorussien par l'intermédiaire de BUTB, à condition que les offres de prix des menuisiers nationaux soient compétitives et que le rythme des livraisons soit garanti. Il convient de rappeler qu'en mars 2023, lors d'une session spéciale de la BUTB destinée au marché

¹⁰¹ BUTB a convenu d'une coopération avec l'un des plus grands importateurs chinois de produits forestiers [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-dogovorilas-o-sotrudnichestve-s-odnim-iz-krupnejshih-kitajskih-importerov-lesoproduktii-553935-2023/>

chinois, des soumissionnaires biélorussiens ont fait des offres pour la vente de bois scié dans un volume de plus de 100 000 mètres cubes.

En avril 2023, la société chinoise Xiamen **Xiangyu Group Corporation (XMYG)**, qui figure parmi les 500 plus grandes entreprises mondiales du classement Fortune, a confirmé qu'elle était prête à augmenter le volume de ses achats de produits du bois sur le parquet de la BUTB et à développer une coopération dans d'autres secteurs prometteurs. Depuis mars 2022, sa filiale **Xiamen Xiangyu Superchain Supply Chain Development Co.** - participe régulièrement à la négociation de bois d'œuvre sur la plateforme boursière biélorusse. "Au cours de cette période, XMYG a acheté près de 10 000 mètres cubes de produits de bois scié d'une valeur d'environ 2 millions de dollars par l'intermédiaire de BUTB"¹⁰². Grâce à la bourse, l'entreprise a déjà acheté quatre trains de bois scié et est déterminée à poursuivre la coopération dans la même veine, en augmentant progressivement le volume des achats. XMYG est également intéressée par l'élargissement de la liste des marchandises que l'entreprise achète sur BUTB, et pas seulement dans le segment de l'industrie du bois. Nous parlons de la possibilité de soumissionner pour des produits agricoles et, tout d'abord, pour de l'huile de colza, dont la demande est stable en Chine et qui a déjà été fournie au marché chinois par l'intermédiaire de BUTB en 2022. Elle avait alors été vendue pour plus de 42 millions de dollars, y compris dans le cadre de transactions d'importation effectuées par des participants chinois. Par conséquent, compte tenu de l'importante capacité de production des usines d'extraction de pétrole biélorusses, ce domaine pourrait devenir un nouveau point de croissance pour l'entreprise chinoise au Belarus.

¹⁰² Une société chinoise est prête à augmenter ses achats de bois scié biélorusse par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kitajskaja-korporatsija-gotova-naraschivat-zakupki-belorusskih-pilomaterialov-chez-butb-560768-2023>

Un autre partenaire de BUTB, intéressé par une coopération avec la plateforme d'échange biélorusse, a été la société chinoise **Beijing Huibaocheng Technology** en mai 2023. Cet importateur achète des produits laitiers et des huiles végétales, qui sont largement utilisés dans l'industrie alimentaire chinoise. La société prévoit "d'acheter environ 10 000 tonnes d'huile de colza sur la bourse sur une base mensuelle, avec la possibilité d'augmenter les approvisionnements à l'avenir"¹⁰³. L'importateur chinois est intéressé par le lait séché biélorussien et participera donc activement à l'appel d'offres.

En juin 2023, une autre grande société d'importation chinoise a annoncé son intention d'augmenter ses achats de produits de bois scié sur la BUTB - il s'agit de **Taomu (Suzhou) Information Technology**. Le fait est que, d'après les résultats des cinq mois de 2023, la société a déjà acheté environ 53 000 mètres cubes de ces produits par l'intermédiaire de la bourse, ce qui est presque deux fois plus que le chiffre de l'année dernière pour la même période. Mais c'est loin d'être la limite. D'ici à la fin de 2023, "il est prévu d'acheter au moins 20 000 mètres cubes supplémentaires". Ainsi, le Belarus pourrait devenir l'un des trois principaux marchés d'où Taomu (Suzhou) Information Technology importe des produits de menuiserie"¹⁰⁴. Il est intéressant de noter qu'en 2022, la Russie, le Canada et la Suède étaient les partenaires stratégiques de cette entreprise pour l'approvisionnement en bois scié, alors que le Belarus n'arrivait qu'en quatrième position.

Nous aimerions vous rappeler une fois de plus qu'au début de l'année 2023, le nombre de participants aux sessions de négociation de

¹⁰³ BUTB prévoit d'augmenter ses livraisons de bois scié, d'huiles végétales, de viande et de produits laitiers à la Chine [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasschityvaet-narastit-postavki-v-kitaj-pilomaterialov-rastitelnyh-masel-mjasa-i-molochki-567273-2023/>

¹⁰⁴ Un grand importateur chinois a l'intention d'augmenter ses achats de bois d'œuvre à BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/krupnyi-kitajskij-importer-nameren-narashivat-zakupki-piloproductsii-na-butb-571701-2023/>

BUTB en provenance de Chine s'élevait déjà à 113. Et au 27 novembre de la même année, 152 d'entre eux avaient déjà été accrédités sur le parquet de la bourse biélorusse. "Au bout de 10 mois [2023], la Chine est devenue la plus grande destination d'exportation pour les participants à la bourse biélorusse. <Par conséquent, par rapport à janvier-octobre de l'année dernière, le volume des transactions d'exportation a été multiplié par deux et demi"¹⁰⁵ et a totalisé près de 60 millions de dollars.

L'une des principales tâches auxquelles BUTB s'attaquera avec ses partenaires chinois en 2024 est d'élargir la gamme des marchandises du Belarus et de la Chine impliquées dans le commerce d'échange mutuel. Il convient de noter que "le bois scié, l'huile de colza, les produits carnés et le lait en poudre du Belarus sont exportés vers la Chine par le biais de l'échange. Dans le même temps, le mécanisme d'échange devient de plus en plus populaire auprès des entreprises chinoises, assurant une dynamique positive élevée en termes de volume de transactions"¹⁰⁶. Pour développer ces processus, le Belarus et la Chine prévoient de se concentrer sur les petites et moyennes entreprises, principalement les producteurs de biens de substitution aux importations. En outre, il est prévu d'assurer une plus grande diversification de la gamme de produits grâce au travail ciblé de BUTB avec les associations commerciales sectorielles et les chambres de commerce et d'industrie dans diverses régions de Chine, ce qui "permettra d'établir une interaction à la fois avec les producteurs de produits demandés au Belarus et les consommateurs potentiels de produits biélorusses"¹⁰⁷.

¹⁰⁵ Osmolovsky : BUTB fournira un soutien complet aux exportateurs biélorusses [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/osmolovskij-butb-okazhet-kompleksnuju-podderzhku-belorusskim-eksporteram-599485-2023/>

¹⁰⁶ Le BUTB et l'Ambassade de Chine ont identifié des priorités de coopération dans le domaine commercial et économique [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-posolstvo-kitajja-opredelili-prioritetv-yzaimodejstviya-v-torgovo-ekonomicheskoi-sfere-594539-2023/>

¹⁰⁷ Les perspectives de développement des échanges commerciaux entre la Biélorussie et la Chine ont été discutées lors du forum d'affaires de Shanghai [Ressource électronique]. -

En particulier, en juillet 2023, BUTB et le **Xinjiang Asia-Europe International Trade Centre (AEEX)**, l'opérateur de la plateforme de commerce électronique **Asia Europa Exchange**, ont convenu d'augmenter les exportations vers la Chine. Elle se concentrera "sur les régions traversées par la Nouvelle Route de la Soie. Il s'agit tout d'abord de Shanghai, Taicang et Xinjiang"¹⁰⁸, où se trouvent les bureaux de l'AEEX, qui établissent déjà une interaction avec les représentants des entreprises chinoises intéressées à travailler par l'intermédiaire de BUTB.

En août 2023, la **China National Forestry Industry Corporation** a annoncé son intention d'étendre sa coopération avec BUTB. Elle prévoit non seulement d'augmenter ses achats de bois scié biélorusse, mais aussi de vendre des produits chinois par l'intermédiaire de la plateforme biélorusse de substitution des importations. Les deux parties ont également convenu d'étudier la possibilité d'importer en Chine de l'huile de colza et du lait en poudre biélorusses, qui sont les produits de base les plus liquides. "Dans ce contexte, la question de l'accréditation de la société en tant que courtier en bourse est également envisagée, ce qui lui permettra d'attirer des entités économiques d'autres secteurs de l'économie vers la BUTB"¹⁰⁹.

Autre fait : en septembre 2023, la **région autonome de Mongolie intérieure** a exprimé son intérêt pour le développement de la coopération avec la BUTB, qui "possède quatre caractéristiques principales : un vaste territoire, d'énormes réserves de ressources

2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/perspektivy-razvitiija-birzhevoji-torgovli-belarusi-i-kitaja-obsudili-na-biznes-forume-v-shanhae-597700-2023/>

¹⁰⁸ Le centre de commerce Asie-Europe de Xinjiang aide à stimuler les exportations vers la Chine par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/sintzjanskij-aziatsko-evropejskij-torgovji-tsentrpomozhet-narastit-eksport-v-kitaj-cherez-butb-576501-2023/>

¹⁰⁹ La China Forest Industry Corporation a l'intention d'étendre sa coopération avec BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kitajskaja-lesopromyshlennaja-korporatsija-namerena-rasshirit-sotrudnichestvo-s-butb-581070-2023/>

naturelles, une agriculture très développée et une puissante industrie énergétique"¹¹⁰ . La partie chinoise estime que le commerce d'échange peut jouer un rôle clé dans la création de conditions favorables pour que les entreprises de cette région de Chine fassent des affaires au Belarus. À cet égard, la BUTB, avec ses vastes possibilités d'importation et d'exportation, peut faciliter les activités des entreprises de Mongolie intérieure sur le marché biélorussien.

Enfin, en novembre 2023, dans le cadre de la 13e Conférence internationale chinoise sur le commerce du bois, qui s'est tenue à Nanning, centre administratif de la région autonome du Guangxi Zhuang, un mémorandum de coopération sur le commerce d'échange électronique a été signé par BUTB et l'**Association chinoise du commerce du bois et des produits forestiers (CTWPDA)** afin d'aider les entreprises chinoises à entrer sur le marché biélorusse. Rappelons que plus de 467 000 mètres cubes de produits de bois d'œuvre biélorusses ont été "vendus sur le marché chinois au cours des 11 premiers mois de 2023. C'est presque cinq fois plus qu'entre janvier et novembre de l'année dernière. Dans le même temps, en collaboration avec les fournisseurs nationaux, les importateurs chinois utilisent activement le mécanisme des transactions d'adresses d'échange, dont le volume a déjà atteint 237 000 mètres cubes en quelques mois seulement"¹¹¹ . A cet égard, l'établissement de relations de partenariat entre BUTB et CTWPDA permettra non seulement de trouver de nouveaux acheteurs pour le bois scié produit au Belarus, mais donnera également un élan

¹¹⁰ Le Belarus et la Chine ont discuté des perspectives de développement du commerce d'échange [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-kitaj-obsudili-perspektivy-razvitiya-birzhevoj-torgovli-590151-2023/>

¹¹¹ BUTB et China Forest Trade Association ont signé un protocole de coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kitajskaja-assotsiatsija-torgovli-lesom-podpisali-memorandum-o-sotrudnichestve-602012-2023/>

supplémentaire au développement de la coopération entre le Belarus et la Chine dans le domaine des échanges.

Au total, 162 résidents chinois ont déjà été accrédités sur BUTB en janvier 2024, soit 51 de plus qu'en janvier 2023. " Dans le même temps, le montant des transactions effectuées par les soumissionnaires chinois a été multiplié par 2,7 - passant de 30,4 millions de dollars en 2022 à 80,6 millions de dollars en 2023 ¹¹² . Cela s'est produit principalement en raison des exportations de produits biélorusses. Il s'agissait principalement de bois scié, d'huile de colza, de lait séché et de produits pétrochimiques. En ce qui concerne les importations en provenance de Chine, "les négociants biélorussiens ont principalement acheté des produits métalliques ferreux et non ferreux par l'intermédiaire de BUTB"¹¹³ . C'est pourquoi les plans de BUTB pour 2024 prévoient non seulement d'augmenter encore les ventes à l'exportation, mais aussi d'élargir la gamme de produits fabriqués en Chine. D'ailleurs, en 2023, environ un quart des transactions sur la plateforme de biens industriels et de consommation de BUTB concernait des produits d'origine chinoise.

En ce qui concerne la substitution des importations, nous notons qu'en janvier 2024, **Shanghai Duxia Industry and Trade Co.** est devenu le premier courtier en valeurs mobilières de Chine, qui se spécialisera dans la fourniture de produits de substitution des importations à la BUTB et qui attirera les fabricants de biens demandés au Belarus - biens industriels et biens de consommation - vers la bourse. Il convient de noter que cette entreprise de Shanghai produit traditionnellement des machines d'impression et des équipements pour la

¹¹² Le nouveau courtier BUTB s'occupera des livraisons de produits de substitution aux importations en provenance de Chine [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj-broker-butb-zajmetsja-postavkami-importozameschajuschih-tovarov-iz-kitaja-611688-2024/>

¹¹³ La BUTB et l'administration chinoise de Shenyang ont convenu de coopérer dans le domaine des échanges [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-administratsija-kitajskogo-shejijana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-v-sfere-birzhevoj-torgovli-606169-2023/>

production et le traitement d'emballages en plastique, qui sont vendus non seulement dans l'Empire céleste, mais aussi exportés à l'étranger, principalement vers la Communauté des États indépendants et l'Europe. En tant que courtier, le partenaire chinois de BUTB a l'intention d'attirer les producteurs de biens de substitution aux importations, qui sont très demandés sur le marché biélorussien, vers la bourse d'échange. Il s'agit avant tout d'équipements électriques, d'appareils ménagers, de matériel d'enregistrement vidéo et sonore, d'appareils de mesure, d'outils industriels, ainsi que de composants et de pièces détachées pour les machines et les mécanismes. En conséquence, les possibilités d'achat des soumissionnaires biélorussiens seront considérablement élargies, et l'apparition d'usines chinoises sur la plateforme électronique biélorussienne permettra d'assurer des conditions plus favorables à la conclusion des transactions. Un autre fait à cet égard : le nouveau courtier a été accrédité sur la BUTB avec l'aide du bureau de représentation de la Bourse à Shanghai, qui a été ouvert en 2023 pour élargir le pool d'utilisateurs chinois de la plateforme d'échange, promouvoir les marchandises biélorusses sur le marché chinois et organiser l'approvisionnement en produits de substitution aux importations en demande sur le marché biélorusse. Dix-neuf nouveaux résidents chinois ont déjà été accrédités à la BUTB avec la participation du bureau de représentation.

D'ailleurs, en cette nouvelle année 2024, la BUTB a déjà établi des relations de partenariat avec le holding chinois **Osell Group**, qui réunit un certain nombre de plateformes de commerce électronique pour les fabricants de Chine et facilite leur entrée sur les marchés étrangers. En effet, "l'écosystème numérique d'Osell Grop est utilisé par des milliers d'entreprises de diverses industries et de l'agriculture, et l'objectif de la coopération avec BUTB est d'impliquer les représentants des entreprises chinoises dans le commerce transfrontalier sur la plateforme d'échange

biélorusse"¹¹⁴ . En janvier de cette année, BUTB et Osell Grop ont organisé une table ronde pour la communauté d'affaires de cette région dans la ville de Wuxi, dans la province de Jiangsu, compte tenu du niveau élevé de développement économique et du potentiel d'exportation important de cette province. Les résultats de cet événement devraient être disponibles dans un avenir proche.

Pour en revenir aux exportations biélorusses vers la Chine via BUTB, il convient de noter que cette tendance continuera à dominer en 2024. Notamment en termes de livraisons réussies de produits du bois biélorusses sur le marché de l'Empire céleste. En témoignent les chiffres qui montrent qu'"en 2023, les entreprises chinoises ont acheté 501 mille mètres cubes de produits en bois scié sur la bourse, soit 4 fois plus qu'en 2022. Plus de 53 % du volume total des ventes a été fourni par les transactions d'adresses de la bourse. Parallèlement, une trentaine d'acheteurs chinois ont participé régulièrement aux ventes aux enchères"¹¹⁵ . Cette année, BUTB élargira encore l'éventail des acheteurs de ces produits en Chine.

Par exemple, à la veille de 2024, dans le cadre de ses efforts pour diversifier les marchés et augmenter les exportations de l'industrie du bois biélorusse, BUTB a convenu d'une accréditation avec **BNBM Group Forest Products**, qui est une filiale de l'un des plus grands holdings de construction de ce pays - **China National Building Materials Group**, qui figure parmi les principaux importateurs de bois rond et de bois scié. Dans un avenir proche, après le premier achat d'essai, BNBM Group Forest Products prévoit d'augmenter progressivement les volumes en fonction de la dynamique de la demande

¹¹⁴ BUTB a entamé une coopération avec une importante plateforme commerciale chinoise [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-nachala-sotrudnicat-s-krupnoj-kitajskoj-torgovoj-platfornoi-612305-2024/>

¹¹⁵ . BUTB élargit l'éventail des acheteurs de bois d'œuvre en provenance de Chine [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasshirjaet-krug-pokupatelej-pilomaterialov-iz-kitaja-607633-2023/>

en Chine et de livrer aux entrepôts de Changxing (province du Zhejiang) et de Chengdu (province du Sichuan), puis d'expédier les produits aux consommateurs finaux.

Taomu (Suzhou) Information Technology, déjà mentionné ci-dessus, qui est devenu le plus grand acheteur étranger de bois scié sur la BUTB en 2023, prévoit de développer ses activités au Belarus. L'année dernière, l'entreprise a acheté plus de 140 000 mètres cubes de bois scié sur la bourse, soit près de quatre fois plus qu'en 2022. Elle continuera d'augmenter ses achats en 2024. "Dans le même temps, nous ne parlons pas seulement d'augmenter les importations de produits de bois scié par le biais de BUTB, mais aussi d'acheter d'autres produits biélorusses populaires en Chine"¹¹⁶. Il s'agit du lait en poudre, de l'huile de colza et du sucre. Afin d'approfondir la coopération dans le domaine du commerce d'échange, les parties ont également convenu de travailler sur l'intégration de la plateforme BUTB et du marché électronique Taomu (Suzhou) Information Technology, où les services bancaires et logistiques sont déjà connectés, ce qui permettra aux exportateurs biélorussiens accrédités à BUTB de promouvoir mieux et plus efficacement leurs produits sur le marché chinois, en interagissant avec leurs consommateurs finaux.

Tous ces faits indiquent qu'en 2024, l'application du mécanisme d'échange atteindra un niveau qualitativement nouveau d'expansion et de diversification du commerce entre le Belarus et la Chine et donnera un élan puissant aux relations de partenariat tous temps et tous azimuts des deux pays dans la nouvelle ère.

¹¹⁶ Le plus grand acheteur étranger de bois scié à la BUTB est prêt à développer ses activités en Biélorussie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/krupnejshij-inostranvi-pokupatel-pilomaterialov-na-butb-gotov-masshtabirovat-biznes-v-belarusi-610932-2024/>

Bourse universelle des marchandises du Belarus : pour garantir une dynamique élevée la croissance du volume et du nombre de transactions

En 2023, la Bourse universelle des marchandises du Bélarus (BUTB) a interagi de manière très efficace avec les entreprises étrangères, tant des pays de l'"arc lointain" que de l'étranger proche. En particulier, 660 exportateurs et importateurs de pays **asiatiques** ont opéré sur la plateforme d'échange biélorusse l'année dernière. La **Chine** a été le leader en termes de nombre de négociants et de volumes de transactions sur ce continent. Il suffit de dire que durant cette période, 46 nouveaux résidents chinois sont venus s'installer à BUTB, et que le montant des opérations de change a été multiplié par 2,7 pour atteindre un total de plus de 80 millions de dollars. En 2024, une nouvelle vague d'activité des participants des pays asiatiques, dont la **Corée du Sud, Singapour, la Mongolie, la Turquie, le Pakistan** et les **Émirats arabes unis**, est attendue sur la BUTB.

Par exemple, à la fin de l'année 2023, le premier contrat de vente de produits de bois scié à la **République de Corée** a été conclu sur le BUTB, lorsqu'une société d'importation de ce pays asiatique a acheté un lot d'essai de 400 mètres cubes de bois scié de feuillus avivés à l'une des entreprises forestières biélorussiennes. La géographie des exportations de ces produits de l'industrie nationale du bois s'est étendue à 17 pays. À cet égard, l'entrée de la République de Corée dans le commerce BUTB ouvre de nouvelles perspectives aux producteurs biélorussiens. "Nous ne parlons pas seulement de bois scié, mais aussi de produits laitiers, qui sont très demandés dans ce pays. En particulier, les importations de lait

en poudre et de beurre s'élèvent à des centaines de millions de dollars"¹¹⁷. L'accord pilote sur le bois de sciage pourrait donc devenir le point de départ d'accords réguliers conclus par des hommes d'affaires coréens à BUTB sur un large éventail de produits de base.

Singapour est un autre participant à l'interaction avec la plateforme d'échange biélorusse. Au début de l'année 2023, neuf entreprises de ce pays d'Asie du Sud-Est étaient accréditées sur la BUTB. Auparavant, les entreprises singapouriennes ne participaient à la bourse qu'en tant qu'acheteurs. Les entreprises singapouriennes achetaient principalement du lait écrémé en poudre biélorusse, tandis que la demande de produits du bois a récemment augmenté. En particulier, "en 2022, les exportations de bois scié vers Singapour négociées en bourse ont totalisé 9,3 millions de dollars, soit un ordre de grandeur supérieur à celui de 2021"¹¹⁸. En 2023, le développement de la direction singapourienne a commencé à faire l'objet d'une attention particulière. Fin janvier, les marchandises des producteurs singapouriens ont été présentées pour la première fois à la vente aux enchères de la BUTB. Il s'agissait de la vente d'équipements industriels de haute technologie sur la plateforme de substitution aux importations de la BUTB. Les fabricants d'équipements laser de Singapour, désireux de travailler sur le marché national, ont été attirés par l'offre placée par l'un des fleurons industriels du Belarus. À cette fin, deux nouvelles sociétés singapouriennes ont été accréditées à la bourse. C'est alors que les premières offres de vente ont été lancées. Déjà à l'époque, on s'attendait à ce que le dépôt d'offres pour la vente de biens de substitution aux importations produits à Singapour dans le système commercial BUTB

¹¹⁷ La fourniture de bois scié à la République de Corée a commencé par BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/chez-butb-nachalis-postavki-pilomaterialov-v-respubliku-koreja-602882-2023/>

¹¹⁸ Des produits de fabricants singapouriens seront présentés pour la première fois à la vente aux enchères de la BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/tovarv-singapurskih-proizvoditelej-budut-vpervye-predstavleny-na-torgah-butb-547522-2023/>

contribue à la formation d'un environnement concurrentiel favorable et réduit les coûts des entreprises biélorussiennes achetant sur le marché boursier. À l'avenir, cela permettra de développer encore plus activement le commerce d'échange avec cet État, qui est membre de l'Association des nations de l'Asie du Sud-Est.

Et dès la fin de l'année 2023, Singapour a rejoint la liste des huit pays qui ont lancé le mécanisme des transactions ciblées sur les échanges, qui est devenu disponible sur BUTB à partir du 22 juin 2023. "La principale caractéristique de ces transactions est qu'elles peuvent être conclues directement avec des acheteurs étrangers, mais le prix de vente des marchandises ne doit pas être inférieur à la cotation actuelle de cette marchandise, générée par les échanges en bourse. En outre, comme les transactions ciblées sont enregistrées sur la bourse, leurs participants ont le droit d'utiliser tous les instruments d'assurance contre les risques disponibles sur le BUTB"¹¹⁹. Il reste à ajouter que Singapour, avec la Chine, l'Azerbaïdjan, l'Ouzbékistan et la Russie, est devenu l'un des cinq plus grands acheteurs de produits de bois scié biélorusses en 2023 sur la BUTB, ayant augmenté l'achat de ces produits de près de deux fois et demie et ayant réussi à atteindre la marque de 120 mille mètres cubes. En février 2024, la première société de courtage singapourienne - Vooking Pro Pte. Ltd, qui travaillait sur la BUTB en tant que visiteur professionnel depuis plus de deux ans. En tant que participant professionnel, le nouveau courtier "prévoit d'attirer des acheteurs de produits forestiers de la région asiatique sur la plateforme d'échange, contribuant ainsi à l'expansion de la géographie des exportations de l'échange"¹²⁰. Après tout, l'accréditation du courtier à Singapour est la

¹¹⁹ Des entreprises de huit pays concluent des accords ciblés sur BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/adresnye-sdelki-na-butb-zakljuchajut-kompanii-iz-vosmi-stran-599332-2023/>

¹²⁰ Le BUTB accrédite le premier courtier de Singapour [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-singapore-613819-2024>

prochaine étape dans le développement du commerce d'échange avec ce pays pour aider à augmenter le pool d'acheteurs des pays asiatiques, y compris la République populaire de Chine et la République de Corée, où des livraisons d'échange de bois scié biélorusse ont déjà été organisées. En outre, le courtier s'occupe généralement des questions de transport et de logistique, ce qui, bien entendu, contribue à accroître l'attrait du mécanisme d'échange pour les entreprises étrangères. Cela est particulièrement vrai pour les pays de l'"arc lointain".

En ce qui concerne la **Mongolie**, le premier courtier de ce pays - United Meres Machinery - a été accrédité auprès de la BUTB en septembre 2023 et prévoyait de commencer ses activités avec des produits de base très demandés - métaux ferreux et charbon, ainsi que produits pétrochimiques et agro-industriels. En janvier 2024, avec l'aide du premier courtier mongol, la première transaction de sucre blanc granulé - 312 tonnes - a été traitée. "Compte tenu de la forte demande de sucre en Mongolie, on peut supposer que ce secteur de produits peut devenir l'un des marchés prometteurs en Asie. En outre, après l'exécution réussie du premier contrat, les partenaires mongols s'attendent déjà à une augmentation des volumes d'exportation en provenance du Belarus"¹²¹.

BUTB a également démontré une dynamique positive élevée du chiffre d'affaires commercial avec la **Turquie** en 2023. En particulier, "le montant des transactions conclues par les soumissionnaires turcs en janvier-août était 31% plus élevé que sur l'ensemble de l'année 2022. Les principaux moteurs de la croissance ont été les achats actifs de bois scié biélorusse, y compris par l'utilisation d'un mécanisme ciblé, ainsi que les exportations de déchets métalliques ferreux et non ferreux vers la Turquie"¹²². L'année dernière, 18 nouveaux résidents turcs se sont

¹²¹ Zalesky, B. Sur la voie de la coopération. Spécificités de l'interaction du Belarus avec les pays asiatiques / Boris Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - C. 38.

¹²² L'approvisionnement en matières premières textiles en provenance de Turquie a commencé à être réalisé par l'intermédiaire de la plate-forme BUTB [Ressource

installés à BUTB. Et à la mi-septembre 2023, 50 entreprises de ce pays, dont un agent de change, étaient déjà représentées sur le parquet. En septembre, un important producteur turc de fils synthétiques et naturels a vendu pour la première fois ses produits - 40 tonnes de fil de viscose - à une entreprise textile biélorussienne sur la place de marché des biens industriels et de consommation de la BUTB. Ce fait a permis d'étendre à quatre pays la géographie des fournisseurs étrangers de matières premières textiles utilisant cette plateforme commerciale pour travailler sur le marché biélorussien. Les trois premiers sont la Moldavie, le Tadjikistan et l'Ouzbékistan.

Les domaines prioritaires de la coopération de BUTB avec le **Pakistan** en 2024 sont : côté pakistanais, les importations de bois scié, de lait en poudre, de sucre, d'huiles végétales ; côté biélorusse, les achats de riz, de céréales, de fil et de métaux non ferreux. Il s'agit en outre d'une logistique qui "permettra d'optimiser les coûts de transport et de rendre les produits vendus par les cambistes biélorusses plus attractifs en termes de prix pour les acheteurs pakistanais"¹²³ . BUTB prévoit également d'élargir la géographie des producteurs de produits de substitution aux importations, représentés sur la plateforme d'échange, au détriment des entreprises pakistanaises intéressées par l'établissement d'activités commerciales ou manufacturières au Belarus. En particulier, le holding pakistanais Afil Industries "étudie la possibilité de mettre en œuvre un projet d'investissement pour la production de produits alimentaires au Belarus, et a également l'intention d'établir des livraisons régulières en gros de produits pakistanais demandés sur le marché biélorussien"¹²⁴ .

électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/postavki-tekstilnogo-svrjija-iz-turtsji-nachali-realizovyvatsja-cherez-ploschadku-butb-588124-2023/>

¹²³ BUTB vise à augmenter le nombre d'entreprises accréditées du Pakistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-namerena-uvelijichit-kolichestvo-akkreditovannyh-kompanij-iz-pakistana-578951-2023/>

¹²⁴ BUTB espère attirer des fournisseurs pakistanais sur la plateforme de substitution des importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL :

Tout d'abord, il s'agit de produits spécifiques - divers types de riz, ballons de football, gants, ceintures, ainsi qu'un produit aussi spécifique que le sel de l'Himalaya.

Enfin, cette année, la BUTB prévoit d'intensifier la coopération avec les **Émirats arabes unis** (EAU), plaque tournante du commerce international dotée d'une puissante infrastructure de transport, logistique et financière. Pour mémoire, on note qu'au 1er avril 2023, 14 entreprises des EAU étaient accréditées auprès de la BUTB. Le principal volume de transactions en 2022-2023 a porté sur le travail du bois et les produits pétrochimiques¹²⁵. La partie émiratie estime que l'interaction de BUTB avec les entreprises des Émirats arabes unis ouvrira de vastes possibilités de promouvoir les marchandises biélorusses en Afrique du Nord et en Asie, car il s'agit d'une destination d'exportation très prometteuse pour les négociants biélorusses. Dans un avenir proche, les parties ont l'intention de prendre de nouvelles mesures concrètes pour attirer des représentants d'entreprises émiraties à la bourse biélorusse afin d'établir des relations commerciales à long terme.

Concentrons-nous à présent sur le développement de la coopération entre la bourse biélorusse et les pays **africains**. Tout d'abord, nous notons que notre pays prévoit de multiplier par au moins 2,5 les exportations vers ce continent en 2024. Dans le même temps, il est nécessaire de "mettre l'accent sur des produits moins dépendants des conditions du marché mondial. <Et se concentrer sur la promotion, en utilisant activement des outils efficaces de merchandising, un service de qualité, ainsi que des opportunités de commerce électronique"¹²⁶. Pour

<https://www.belta.by/economics/view/butb-rasschityvaet-privlech-na-ploschadku-importozameschenija-postavschikov-iz-pakistana-571569-2023/>

¹²⁵ L'ambassade des Émirats arabes unis aidera le BUTB à développer les échanges commerciaux avec les pays du Moyen-Orient [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/posolstvo-uae-okazhet-sodejstvie-butb-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-so-stranami-blizhnego-vostoka-559908-2023/>

¹²⁶ Le Belarus prévoit d'augmenter ses exportations vers l'Afrique d'au moins 2,5 fois en 2024 [Ressource électronique]. - 2023. - URL :

la BUTB, des objectifs clairs ont déjà été formulés pour utiliser le mécanisme d'échange afin d'intensifier le commerce mutuel et d'augmenter le chiffre d'affaires cette année avec les partenaires africains, y compris ceux d'**Égypte, du Nigeria et d'Éthiopie**.

En particulier, en août 2021, BUTB a signé un protocole d'accord avec l'Egyptian Commodity Exchange (EMX), qui a été créé par le ministère **égyptien** de l'approvisionnement et du commerce intérieur en 2020. En novembre de l'année dernière, les parties ont abordé les questions de l'amélioration des technologies de commerce électronique, de l'échange de données analytiques, de l'organisation du commerce de nouveaux produits de base et de la garantie de conditions favorables à un partenariat commercial efficace entre les entités économiques de la Biélorussie et de l'Égypte. "Les principaux efforts devraient se concentrer sur les mesures qui contribueront à la croissance des volumes de commerce bilatéral et à l'expansion de l'application du mécanisme d'échange dans les activités d'exportation et d'importation. À cet égard, BUTB et EMX ont l'intention d'étudier la possibilité d'une participation mutuelle des entreprises biélorusses et égyptiennes aux échanges sur les deux plateformes"¹²⁷. Tout cela ne donnera pas seulement un élan au développement du commerce d'échange entre les deux pays, mais renforcera également l'efficacité des projets conjoints dans d'autres domaines. En particulier, l'entrée des entreprises égyptiennes sur la plateforme de biens industriels et de consommation de BUTB favorisera la coopération industrielle entre les deux pays, ainsi que la résolution des problèmes de substitution des importations.

<https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-v-2024-godu-narastit-eksport-v-stranv-afriki-ne-menee-chem-v-25-raza-602900-2023/>

¹²⁷ Les bourses de marchandises du Belarus et de l'Égypte ont convenu de développer leur coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/tovarnve-birzhi-belarusi-i-egipta-dogovorilis-razvivat-sotrudnichestvo-599879-2023/>

Quant au **Nigeria**, un forum d'affaires "Belarus-Nigeria : Direct Dialogue" a été organisé à Minsk en février 2024 pour discuter des domaines de coopération prometteurs entre BUTB et la communauté d'affaires de ce pays, qui est intéressée par l'achat de produits biélorusses, notamment l'huile de colza et le lait en poudre. Pour rappel, les produits des industries pétrolière et laitière sont parmi les produits de base les plus demandés par les participants étrangers de la plateforme d'échange biélorusse, "et le marché nigérian, compte tenu de sa capacité et de son pouvoir d'achat, présente un intérêt significatif pour les exportateurs biélorusses"¹²⁸. Il semble que l'accréditation des entreprises nigérianes sur la BUTB permettra aux producteurs bélarussiens d'étendre la géographie des exportations et d'établir des approvisionnements réguliers sur ce marché prometteur sans coûts supplémentaires dans un avenir proche.

En ce qui concerne le partenariat entre BUTB et l'**Éthiopie**, il convient de rappeler qu'en 2023, les parties ont défini des positions prometteuses en matière de produits de base qui pourraient être négociées en bourse en 2024 dans le cadre de transactions d'exportation et d'importation entre des entreprises bélarussiennes et éthiopiennes. "Si nous parlons des importations en provenance d'Éthiopie, il s'agit tout d'abord, bien sûr, de produits agricoles - café, fèves de soja et céréales. <En ce qui concerne les exportations de produits biélorusses vers l'Éthiopie, il serait souhaitable de se concentrer sur les produits laitiers - lait en poudre et lactosérum"¹²⁹. Il ne reste plus qu'à ajouter que les résidents éthiopiens n'ont pas encore participé aux échanges sur le

¹²⁸ BUTB prévoit de fournir des produits agricoles biélorusses au Nigeria [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-naladit-postavki-belorusskoj-selhozproduksii-v-nigeriju-615084-2024/>

¹²⁹ La BUTB a présenté des opportunités de commerce d'échange à la communauté d'affaires éthiopienne [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-predstavila-vozmozhnosti-birzhevoi-torgovli-delovym-krugam-efiopii-575836-2023/>

BUTB, mais que les partenaires africains s'intéressent à ce sujet. Et cette année, il se manifestera sans aucun doute.

En 2023, parmi les participants étrangers de la BUTB issus de la **Communauté des États indépendants (CEI), qui ont** considérablement accru leur intérêt pour les opérations de change biélorusses et ont affiché une forte dynamique de croissance du volume et du nombre de transactions, il convient de mentionner les entreprises d'**Ouzbékistan**. Alors qu'en 2022, seules six entreprises ouzbèkes participaient régulièrement aux séances de négociation en bourse, elles étaient 29 en 2023. Et le montant des transactions à la fin de l'année dernière a été multiplié par 17 - "d'un peu plus d'un million de dollars en 2022 à près de 18 millions de dollars en 2023"¹³⁰. Dans le même temps, la nomenclature des produits du commerce mutuel s'est élargie. En particulier, maintenant, en plus du bois scié, les résidents de l'Ouzbékistan ont également commencé à acheter du sucre biélorusse à la bourse. Cela s'est produit en mai 2023, lorsque la première transaction de ce type a été enregistrée à la BUTB. "Le vendeur était l'une des sucreries nationales et l'acheteur une société de courtage accréditée auprès de la BUTB et de l'Uzbek Republican Commodity Exchange (UZRTSB). Le volume de l'achat pilote était de 134 tonnes"¹³¹. Ce fait est intéressant pour une autre raison. Il s'agit du premier résultat pratique du projet commun de la BUTB et de l'UZRTSB sur l'accréditation mutuelle des courtiers. En effet, en avril 2023, dans le cadre de l'accord de partenariat stratégique entre les deux bourses, sept organisations de courtiers de chaque côté ont reçu un accès mutuel aux plateformes de négociation des bourses du Belarus et de l'Ouzbékistan après une certification

¹³⁰ Le chiffre d'affaires des échanges commerciaux entre le Belarus et l'Ouzbékistan en 2023 a été multiplié par 17 en Corée [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/birzhevoj-tovarooborot-belarusi-i-uzbekistana-v-2023-godu-vvros-v-17-raz-611161-2024/>

¹³¹ BUTB a enregistré la première transaction de vente de sucre à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-zaregistrovala-pervuju-sdelku-po-realizatsii-sahara-v-uzbekistan-566927-2023/>

appropriée. Du côté biélorusse, "JSC Belresursy - la société de gestion de Belresursy Holding, ChTUP Belresursbrok, RUE Beltamozhservice, CJSC BirZhex, IP Sokol Lubov Leontievna, LLC StatusBrok, ainsi que LLC Centre for Brokerage Services" sont devenus des courtiers de la bourse¹³², ce qui, avec les partenaires ouzbeks, permettra d'élargir l'éventail des participants à la bourse beaucoup plus rapidement.

En ce qui concerne les plans de développement du commerce d'échange entre la Biélorussie et l'Ouzbékistan en 2024, le travail du bois, l'agriculture, la métallurgie et l'industrie légère sont parmi les principaux domaines identifiés, qui pourront porter le partenariat entre les deux pays à un niveau qualitativement nouveau. À cette fin, le mécanisme d'échange pour la fourniture au Belarus de produits fabriqués en Ouzbékistan sera utilisé plus activement. À cet égard, les possibilités de la plateforme BUTB pour les biens industriels et de consommation seront utilisées. Il convient de rappeler qu'en 2023, les producteurs ouzbeks ont utilisé pour la première fois la plateforme biélorusse de substitution des importations pour vendre du fil de coton. En août de l'année dernière, "deux transactions d'essai ont été réalisées pour un total de 140 tonnes. Dans les deux cas, l'acheteur était l'une des principales entreprises textiles nationales"¹³³. Ainsi, la plateforme d'échange a permis à l'entreprise biélorussienne d'accéder directement aux producteurs de matières premières dont elle avait besoin et de bénéficier d'un soutien total dans la procédure d'achat. Le montant total des transactions s'est élevé à plus d'un million de dollars. Dans le cadre du développement des importations en échange en 2024, il est prévu non seulement d'augmenter le volume des ventes de cette marchandise, mais

¹³² Sept courtiers BUTB accrédités à l'Uzbek Republican Commodity Exchange [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/sem-brokerov-butb-akkreditovalis-na-uzbekskoj-respublikanskoi-tovarno-svrjevoj-birzhe-561922-2023/>

¹³³ Les producteurs de fil ouzbeks ont conclu les premières transactions sur la plateforme BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/uzbekskie-proizvoditeli-prjazhi-zakljuchili-pervye-sdelki-na-ploschadke-butb-585558-2023/>

aussi de mettre aux enchères d'autres types de produits de substitution aux importations fabriqués dans ce pays. Nous aimerions ajouter qu'"au 1er février 2024, 101 entreprises d'Ouzbékistan <...> sont accréditées sur BUTB. En janvier, le montant des transactions des participants ouzbeks s'élevait à 5,2 millions de dollars. En janvier 2023, cet indicateur était égal à 60 mille dollars"¹³⁴ .

En 2024, la plateforme d'échange biélorusse prévoit d'intensifier sensiblement les événements conjoints sur des thèmes commerciaux pour les représentants des entreprises du **Kirghizistan**. Le fait est qu'à la fin de l'année 2023, "le montant des transactions des négociants en bourse du Kirghizistan a été multiplié par près d'une fois et demie, principalement en raison d'une augmentation significative des achats de sucre et de bois scié biélorusses"¹³⁵ . Dans le même temps, les entreprises kirghizes n'ont pratiquement pas utilisé les possibilités d'exportation offertes par la bourse, bien que ce pays d'Asie centrale dispose d'un secteur agricole bien développé et puisse étendre la géographie des exportations agricoles, y compris au Belarus. En janvier de cette année, la BUTB a accepté de coopérer avec l'Agence nationale d'investissement du président de la République kirghize. Les parties ont spécifiquement identifié les positions prioritaires en matière de produits de base pour le développement d'échanges commerciaux mutuels. À cette fin, le Belarus attirera les fournisseurs de matières premières et de fils de coton du Kirghizistan. En effet, ces produits sont demandés par les négociants biélorusses et l'augmentation de leurs ventes aura un impact positif sur la dynamique du chiffre d'affaires du commerce d'échange entre la Biélorussie et le Kirghizistan. En ce qui concerne les

¹³⁴ Métallurgie, agriculture et industrie légère. Le BUTB a défini les orientations de la coopération avec les entreprises ouzbèkes [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/metallurgija-selskoe-hozjaistvo-i-legprom-butb-obo znachila-napravlenija-sotrudnichestva-s-uzbekskim-614003-2024>

¹³⁵ Les ambassades du BUTB et du Kirghizistan ont convenu d'une coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-posolstvo-kvrgyzstana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-609545-2024/>

approvisionnement biélorusses, "l'attention principale sera accordée aux produits de l'industrie sucrière et de l'industrie du bois". En 2023, ces groupes de marchandises représentaient la quasi-totalité du volume des exportations biélorusses vers le Kirghizistan via BUTB. En outre, l'Agence nationale d'investissement s'est déclarée prête à aider à accréditer le premier courtier du Kirghizistan à la BUTB¹³⁶, ce qui élargira le pool de clients kirghizes de la bourse, dont le nombre a atteint 25 au début de cette année.

Quant à la coopération de BUTB avec l'**Azerbaïdjan, nous tenons à rappeler** qu'en 2023, ce pays du Caucase du Sud figurait parmi les trois premiers vendeurs de marchandises biélorusses, et qu'en termes d'achats de bois, il occupait la deuxième place, juste derrière la Chine. En outre, les transactions étaient régulières et leur montant augmentait progressivement. "En conséquence, par rapport à la période janvier-septembre de l'année dernière [2022], les livraisons de produits du bois à l'Azerbaïdjan ont augmenté en termes naturels de 4,3 fois pour atteindre 218 000 mètres cubes¹³⁷. Les entreprises azerbaïdjanaises représentaient ainsi environ un quart du volume total des produits de bois scié exportés par l'intermédiaire de BUTB. Lors de l'exposition internationale BakuBuild, qui se tiendra en octobre 2023 dans la capitale azerbaïdjanaise, la plateforme d'échange biélorusse a attiré des acheteurs potentiels d'Azerbaïdjan intéressés par l'importation de produits destinés à l'industrie de la construction. Et tout porte à croire qu'en 2024, il y aura de nouvelles opportunités intéressantes pour poursuivre la coopération avec les entreprises de ce pays post-soviétique.

¹³⁶ La BUTB et l'Agence nationale d'investissement du Kirghizstan ont convenu d'une coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-natsionalnoe-agentstvo-po-investitsijam-kvrgvzstana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-612497-2024/>

¹³⁷ Les opportunités d'exportation de la BUTB sont présentées à l'exposition internationale de la construction en Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksportnye-vozmozhnosti-butb-predstavleny-na-mezhdunarodnoi-stroitelnoi-vystavke-v-azerbaïdzhane-594979-2023/>

En ce qui concerne le partenariat de BUTB avec la **Moldavie**, il convient de noter qu'en 2023, les premières transactions boursières pour la vente de sucre blanc cristallisé et de matériel pour le secteur textile ont été réalisées. Dans le premier cas, l'achat pilote s'est élevé à 210 tonnes, achetées par une entreprise qui est le plus grand importateur de sucre en Moldavie. Il est probable que "la transaction pilote devienne le point de départ de livraisons régulières de sucre biélorussien à ce pays, puisque le même algorithme a été utilisé précédemment pour établir des relations avec le Kazakhstan et le Kirghizstan, qui sont les principaux acheteurs de sucre biélorussien sur les marchés boursiers"¹³⁸. En outre, le marché moldave est prometteur pour l'exportation des sucreries du Belarus, car ce pays consomme annuellement plus de 80 000 tonnes de ce produit, et la plateforme boursière offre un accès direct aux producteurs, ainsi que des risques faibles et des prix de marché transparents. Dans le second cas, la transaction entre des entités commerciales biélorusses et moldaves a été enregistrée sur la plateforme de biens industriels et de consommation BUTB, dans le cadre de laquelle opère le service de substitution aux importations. "L'objet de l'achat effectué par l'une des entreprises de l'industrie textile nationale était une membrane pour le laminage des tissus d'une valeur de 845 000 Br"¹³⁹. Cela suggère que le cercle des pays dont les résidents utilisent cette plateforme d'échange pour vendre des marchandises sur le marché biélorussien s'est élargi à la Moldavie. Nous devrions supposer que cet accord avec des partenaires moldaves sera le début d'une nouvelle expérience intéressante dans le commerce électronique entre le Belarus et la Moldavie.

¹³⁸ Le sucre biélorusse vendu pour la première fois à la Moldavie par l'intermédiaire de la bourse [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belorusskij-sahar-vpervve-prodan-v-moldovu-cherez-birzhu-573850-2023/>

¹³⁹ L'entreprise moldave a conclu pour la première fois un accord sur la plateforme de biens industriels et de consommation BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kompanija-iz-moldovy-vpervve-zaključila-sdelku-na-ploschadke-promyshlennih-i-potrebitelskih-tovarov-578041-2023/>

Cette même année 2023, la première transaction d'achat de produits auprès d'une entreprise résidant au **Tadjikistan** a été enregistrée sur la plateforme de substitution aux importations de la BUTB, lorsque " dans le cadre d'opérations boursières, une entreprise nationale de l'industrie légère a acheté 40 tonnes de fil cardé - l'une des matières premières les plus demandées dans l'industrie de la bonneterie - à une organisation commerciale tadjike "¹⁴⁰. Dans ce cas également, la bourse a aidé l'entreprise biélorussienne à satisfaire sa demande de matières premières étrangères. Il est curieux de constater que la dernière fois que les entreprises de ce pays d'Asie centrale ont utilisé le mécanisme de la bourse pour travailler sur le marché biélorussien, c'était il y a 16 ans, en 2008. Espérons que de nouvelles transactions avec des hommes d'affaires tadjiks sur la BUTB ne sont pas "au coin de la rue".

La coopération de la plateforme d'échange biélorusse avec des partenaires de la CEI présente un autre intérêt. En novembre de l'année dernière, BUTB a accepté de développer une coopération en 2024 avec l'une des principales plateformes de commerce électronique du **Kazakhstan** - ETS-Tender - dans le domaine de la passation de marchés publics. Il est prévu que "l'interaction entre les parties sera de nature purement pratique et contribuera à intensifier la participation des fabricants et fournisseurs du Kazakhstan aux procédures d'achat des entreprises biélorusses, ainsi qu'à augmenter la part des produits biélorusses dans les achats des entreprises kazakhes dans les secteurs public et privé"¹⁴¹. Les partenaires du Kazakhstan se sont montrés très intéressés par l'expérience de BUTB en matière d'organisation

¹⁴⁰ Procurement of import-substituting products in Tajikistan for the first time through BUTB [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/zakupku-importozameschajuschej-produktsii-v-tadzhikistane-vpervye-proveli-cherez-butb-560416-2023/>

¹⁴¹ La BUTB et la plateforme kazakhe ETS-Tender ont l'intention de coopérer dans le domaine des marchés publics électroniques [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kazahstanskaja-ploschadka-ets-tender-amereny-sotrudnicat-v-sfere-elektronnyh-zakupok-602493-2023/>

d'échanges de biens industriels et de consommation. Il s'agit en particulier d'une plateforme numérique distincte qui permet d'acquérir 24 heures sur 24 une large gamme de produits demandés dans divers secteurs de l'économie : de l'industrie légère à l'agriculture en passant par l'énergie et la construction de machines. En outre, en 2022, le service de substitution des importations a été introduit sur BUTB, grâce auquel les entreprises biélorusses ont pu acheter rapidement des produits analogues à ceux importés et augmenter les ventes de leurs propres produits. Ainsi, avec l'aide d'ETS-Tender en 2024, il est prévu d'attirer beaucoup plus de fabricants du Kazakhstan aux enchères de la BUTB.

FOR AUTHOR USE ONLY

Littérature

1. Golovchenko : la substitution des importations est l'un des moteurs de l'économie, conçu pour résister à la pression des sanctions [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-importozameschenie-odin-iz-dvigatelej-ekonomiki-prizvannyi-protivostojat-sanktsionnomu-542135-2022/>

2. Zaleskii, B. L'orientation vers les résultats. Réaliser les opportunités des relations économiques internationales / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2022. - 76 c.

3. Kurlenko : cette année, la région de Minsk prévoit d'exporter des produits de substitution aux importations pour un montant d'un milliard de dollars [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/kurlenko-v-etom-godu-minskaja-oblast-planiruet-eksportirovat-importozameschajuschuiu-produktsiju-na-1-514181-2022>

4. Voropai, A. Comment "Belekoktehnika" assure la substitution des importations de médicaments vétérinaires et d'aliments pour animaux / A. Voropai // [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/amp/regions/view/reportazh-kak-belekoktehnika-obespechivaet-importozameschenie-veterinarnyh-preparatov-i-kormov-514311-2022>

5. Vakulchik : les entreprises de la région de Brest participent activement aux travaux sur la substitution des importations [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vakulchik-predpriiatija-brestskoj-oblasti-aktivno-vkljuchilis-v-rabotu-po-importozamescheniju-514809-2022>

6. Les entreprises de la région de Brest prévoient de produire des produits de substitution aux importations pour plus de 900 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/predpriiatija-brestskoj-oblasti-planirujut-proizvesti-importozameschajuschej-produktsii-bolee-chem-na-561252-2023>

7. La part de substitution des importations chez BelEmsa a augmenté depuis le début de l'année pour atteindre 80 % [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/dolja-importozameschenija-na-belemsa-vozroslo-s-nachala-goda-do-80-514471-2022/>

8. Les entreprises de la région de Mogilev ont l'intention de produire cette année des produits de substitution aux importations pour un montant de 870 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/predpriiatija-mogilevskoj-oblasti-planirujut-produktsiju-substitutov-importacij-na-870-millionov-dollarov-514471-2023/>

[oblasti-v-etom-godu-namereny-proizvesti-importozameschajuschej-produktsii-na-560572-2023/](https://www.belta.by/regions/view/ot-probirok-do-gidroblokov-v-gomelskoj-oblasti-aktivirovali-importozameschenie-558557-2023/)

9. Des tubes aux blocs hydrauliques : la substitution des importations a été activée dans la région de Gomel [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/ot-probirok-do-gidroblokov-v-gomelskoj-oblasti-aktivirovali-importozameschenie-558557-2023/>

10. Krupko : les entreprises de la région de Gomel travaillent activement au remplacement des produits importés [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/krupko-predpriatija-gomelskoj-oblasti-aktivno-rabotajut-nad-zamescheniem-importnoj-produktsii-557802-2023/>

11. Subbotin : le volume de substitution des importations dans la région de Vitebsk pour le semestre s'est élevé à plus de 500 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/subbotin-objem-importozameschenija-v-vitebskoj-oblasti-za-polugodie-sostavil-bolee-500-mln-589817-2023/>

12. Les entreprises de "Belgospishcheprom" fournissent des produits à 36 pays du monde [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriatija-belgospishcheproma-postavljajut-produktsiju-v-36-stran-mira-513896-2022/>

13. Chef de Belgospishcheprom : le groupe a produit pour 425 millions de dollars de produits de substitution aux importations en neuf mois [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/glava-belgospishcheproma-za-devjat-mesiatsev-kontsern-proizvel-importozameschajuschej-produktsii-na-425-599446-2023/>

14. Les entreprises du ministère de l'industrie prévoient en 2024 d'augmenter la production de produits de substitution aux importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriatija-minproma-v-2024-godu-planirujut-uvelichit-objem-vypuska-importozameschajuschej-produktsii-606535-2023/>

15. Les investissements de BELAZ dans la création d'un complexe moderne de laminage en anneaux s'élèveront à près de 200 millions de Br [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/investitsii-belaza-v-sozdanie-sovremennogo-kompleksa-koltseraskatki-sostavjat-pochti-br200-mln-605545-2023/>

16. Belenergoremnaladka OJSC a produit pour 3,5 millions de dollars de produits de substitution aux importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belenergoremnaladka-ojsc-proizvel-3-5-mln-dollarov-produktsii-za-3-mesjaca-605545-2023/>

<https://www.belta.by/economics/view/oao-belenergoremnaladka-vypustilo-importozameschajuschej-produktsii-na-35-mln-606481-2023/>

17. Golovchenko : nous prévoyons que cette année la production de produits remplaçant les importations sera de 29 milliards de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-ozhidaem-chto-v-etom-godu-objem-vypuska-importozameschajuschej-produktsii-sostavit-29-mlrd-605441-2023/>

18. Aripov : la coopération entre l'Ouzbékistan et la Biélorussie a atteint un nouveau niveau [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/aripov-uzbekske-belorusskoe-sotrudnichestvo-vyshlo-na-novyj-uroven-603582-2023/>

19. Président de la Chambre de commerce et d'industrie d'Ouzbékistan : nous sommes intéressés par l'augmentation du nombre de joint-ventures [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predsedatel-tpp-uzbekistana-my-zainteresovany-v-velichenii-kolichestva-sovmestnyh-predpriyatii-603524-2023/>

20. Cherviaikov : parmi nos pays partenaires, l'Ouzbékistan figure parmi les dix premiers en termes de chiffre d'affaires [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/cherviaikov-sredi-nashih-stran-partnerov-uzbekistan-vhodit-v-desiatku-po-objemu-tovarooborota-586551-2023/>

21. Golovchenko : L'Ouzbékistan est pour nous l'un des principaux partenaires commerciaux de la région de l'Asie centrale et de la CEI [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-uzbekistan-dlja-nas-javljaetsja-odnim-iz-osnovnyh-torgovyh-partnerov-v-regione-tsentralnoj-603540-2023/>

22. Ministère de l'industrie : exportation de nos produits vers l'Ouzbékistan en janvier-septembre doublé [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/minprom-eksport-nashej-produktsii-v-uzbekistan-za-ianvar-sentjabr-vvros-vdvoe-603475-2023/>

23. "Bobruiskagromash" prévoit d'augmenter la fourniture de machines agricoles à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/bobruiskagromash-planiruet-narastit-postavki-selhoztehniki-v-uzbekistan-582084-2023/>

24. Tracteurs, ascenseurs, équipements pour camions. Comment le Belarus et l'Ouzbékistan coopéreront dans l'industrie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/traktorv-lifty-gruzovaja-tehnika->

[kak-belarus-i-uzbekistan-budut-sotrudnichat-v-promyshlennosti-596490-2023/](https://www.belta.by/economics/view/kak-belarus-i-uzbekistan-budut-sotrudnichat-v-promyshlennosti-596490-2023/)

25. Les exportations des entreprises "Bellesbumprom" vers l'Ouzbékistan ont augmenté de près d'un quart au cours des 9 derniers mois [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-predpriyatij-bellesbumproma-v-uzbekistan-za-9-mesjatsev-vvros-pochti-na-chetvert-603583-2023/>

26. Leonid Zayats sur les résultats de la réunion de Samarkand : les décisions prises contribueront au renforcement des liens bilatéraux [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://www.government.by/ru/content/10747>

27. Au cours du premier Forum des femmes d'affaires biélorusses et ouzbèkes, des contrats d'une valeur de 93,5 millions de Br ont été conclus [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/vo-vremia-pervogo-belorusско-uzbeksкого-zhenskogo-biznes-foruma-zakljucheno-kontraktov-na-br935-mln-586641-2023/>

28. Les entreprises de l'industrie légère du Belarus et de l'Ouzbékistan ont signé des contrats pour plus de 2,5 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-legproma-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-kontrakty-bolee-chem-na-25-mln-586396-2023/>

29. Lugina a parlé des perspectives de coopération entre les entreprises "Bellegprom" et les entreprises de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/lugina-rasskazala-o-perspektivah-sotrudnichestva-predpriyatij-belleproma-i-kompanij-iz-uzbekistana-586553-2023/>

30. Le Belarus et l'Ouzbékistan réalisent des projets communs dans le domaine des produits pharmaceutiques et de l'industrie légère [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-realizujut-sovmestnye-proekty-v-oblasti-farmatsevtiki-i-legproma-592648-2023/>

31. Lazarevich : metropolitan enterprises effectively interact with Uzbekistan [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/lazarevich-stolichnye-predpriyatija-effektivno-vzaimodejstvujut-s-uzbekistanom-586603-2023/>

32. MAZ a signé un contrat de livraison de machines à l'Ouzbékistan pour un montant de 1 million de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/maz-zakljuchil-dogovor-na-postavku-tehniki-v-uzbekistan-na-1-mln-586570-2023/>

33. MTZ fournira environ 500 tracteurs à l'Ouzbékistan pour plus de 8 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-postavit-okolo-500-tractorov-v-uzbekistan-na-bolee-chem-8-mln-586567-2023/>

34. Cherviakov : Belarus and Uzbekistan have created an impressive groundwork for further development of cooperation [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/chervjakov-belarus-i-uzbekistan-sozdali-vnushitelnyj-zadel-na-dalnejshee-razvitie-sotrudnichestva-586639-2023>

35. Les ministres de la Santé du Belarus et de l'Ouzbékistan ont signé des accords de coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ministry-zdravoohraneniya-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-dogovory-o-sotrudnichestve-602477-2023/>

36. Ministre de la Santé de l'Ouzbékistan : des spécialistes biélorusses ont effectué plus de 100 opérations en Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ministr-zdravoohraneniya-uzbekistana-belorusskie-spetsialisty-proveli-v-uzbekistane-bolee-60-operatsij-602505-2023/>

37. Petrishenko : la tâche la plus importante est de tout faire pour améliorer le bien-être des peuples de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/petrishenko-vazhnejshaja-zadacha-sdelat-vse-dlja-povysheniya-blagopoluchija-narodov-belarusi-i-602449-2023/>

38. Pushnyakova, A. En quoi les universités et collèges ouzbeks voient-ils la coopération avec le VSMU / A. Pushnyakova // [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-chem-uzbekskie-vuzy-i-kolledzhi-vidjat-sotrudnichestvo-s-vsmu-602248-2023/>

39. Feuille de route de coopération signée par les chefs des conseils des recteurs du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-podpisali-rukovoditeli-sovetov-ректорov-belarusi-i-uzbekistana-595530-2023/>

40. Le BNTU a décerné des diplômes aux premiers diplômés des programmes éducatifs conjoints du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-bntu-vruchili-diplomy-pervym-vypusknikam-sovmestnyh-obrazovatelnyh-programm-belarusi-i-uzbekistana-574797-2023/>

41. Zalesky, B. L'accent mis sur les résultats. Perspectives d'une approche intégrée des nouvelles opportunités de partenariat / Boris Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - 80 c.

42. Nouvelles salles d'exposition et livraisons de meubles. "Bellesbumprom" sur le développement de la coopération avec l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novye-shourumv-i-postavki-mebeli-bellesbumprom-o-razvitii-sotrudnichestva-s-uzbekistanom-561977-2023/>

43. Le chiffre d'affaires commercial de la région de Grodno avec l'Ouzbékistan en 2023 a augmenté de 11% [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/tovarooborot-grodnenskoj-oblasti-s-uzbekistanom-v-2023-godu-uvelichilsja-na-11-594414-2023/>

44. Le Belarus présente son exposition à l'exposition "Innoprom. Central Asia" à Tashkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavljaet-ekspozitsiju-na-vystavke-innoprom-tsentralnaja-azija-v-tashkente-563204-2023/>

45. Les moyens techniques biélorusses de réhabilitation seront présentés à l'exposition de Tashkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/beloruskie-tehnicheskie-sredstva-reabilitatsii-predstavjat-na-vystavke-v-tashkente-560954-2023>

46. Belarusian exposition is presented at the textile exhibition in Tashkent [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/beloruskaja-ekspozitsija-predstavlena-na-tekstilnoj-vystavke-v-tashkente-594563-2023/>

47. Le Belarus présente ses produits alimentaires aux expositions de Tashkent [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavljaet-svoju-prodovolstvennuju-produktsiju-na-vystavkah-v-tashkente-601144-2023/>

48. La délégation biélorusse à Tachkent a conclu des accords pour 150 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/beloruskaja-delegatsija-v-tashkente-dostigla-dogovorennostej-na-150-mln-614453-2024>

49. La Biélorussie et l'Ouzbékistan ont signé une feuille de route de coopération pour 2024-2025 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-podpisali-dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-na-2024-2025-godv-614308-2024>

50. Mirziyoyev : le Belarus et l'Ouzbékistan vont créer une société commune de commerce extérieur [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mirzieev-belarus-i-uzbekistan-sozdadut-sovmestnuju-vneshnetorgovuju-kompaniju-614250-2024/>

51. En 2024-2025, le Belarus et l'Ouzbékistan mettront en œuvre des projets pour plus d'un milliard de dollars [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-v-2024-2025-godah-realizujut-proekty-bolee-chem-na-1-mlrd-613960-2024/>

52. Les exportations des entreprises du ministère de l'industrie vers l'Ouzbékistan en 2023 ont augmenté de près de 45% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-predpriatij-minproma-v-uzbekistan-v-2023-godu-voztros-pochti-na-45-614029-2024/>

53. Le Belarus et l'Ouzbékistan créent une production d'assemblage de tracteurs de coton [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-sozdajut-sborochnoe-proizvodstvo-hlopkovodcheskih-tractorov-613951-2024/>

54. Les ministres de l'industrie du Belarus et de l'Ouzbékistan se sont familiarisés avec les sites de production des entreprises partenaires [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/ministry-promyshlennosti-belarusi-i-uzbekistana-oznakomilis-s-proizvodstvennymi-ploschadkami-kompanij-614578-2024/>

55. Le Belarus et l'Ouzbékistan vont travailler à la création d'une production commune de camions à benne [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-uzbekistan-prorabotajut-sozdanie-sovmestnogo-proizvodstva-samosvalov-614810-2024/>

56. Les entreprises de l'industrie du bois et de la pâte à papier ont conclu des contrats de livraison de produits à l'Ouzbékistan pour un montant de 17 millions de dollars [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriatija-bellesumproma-zakliuchili-kontrakty-po-postavke-produktsii-v-uzbekistan-na-17-mln-614132-2024/>

57. Les organisations du ministère des forêts ont multiplié par cinq leurs exportations vers l'Ouzbékistan à la fin de l'année 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/organizatsii-minleshoza-po-itogam-2023-goda-narastili-eksport-v-uzbekistan-v-pjat-raz-614577-2024/>

58. BUTB propose de mettre en place des ventes directes d'entreprises ouzbèkes pour les acheteurs du Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-predlagaet-vystravat-priamve-prodazhi-uzbeksikh-predpriatij-dlja-pokupatelej-v-belarusi-616373-2024/>

59. "FanDOC" se lancera dans la production de meubles en Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/fandok-zajmetsja-proizvodstvom-mebeli-v-uzbekistane-614380-2024/>

60. Le Belarus construira une ferme avicole à Tachkent et une usine laitière à Samarkand [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-postroit-v-tashkente-ptitsefabriku-a-v-samarkande-molochnvi-kombinat-614367-2024/>

61. La Biélorussie multipliera par 2,5 les livraisons de préparations vétérinaires à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-v-25-razanarastit-postavki-vetpreparatov-v-uzbekistan-616324-2024>

62. L'Ouzbékistan veut tester les pommes de terre biélorusses, le rendement de ses propres pommes de terre est plusieurs fois inférieur [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/uzbekistan-hochet-ispytat-belorusskij-kartofel-urozhajnost-svoego-v-neskolko-raz-nizhe-614368-2024/>

63. La Biélorussie impliquera plus activement les entreprises ouzbèkes dans la production de vêtements [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-budet-aktivnee-privlekat-k-proizvodstvu-odezhdy-uzbekskie-predpriiatija-613968-2024/>

64. Le Belarus et l'Ouzbékistan renforceront leur coopération dans les industries du textile et de l'habillement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-uzbekistan-ukrepjat-sotrudnichestvo-v-tekstilnoj-i-shvejnoj-otrasljah-614106-2024/>

65. Ambassadeur d'Ouzbékistan : il y a un grand intérêt à former des étudiants au Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/society/view/posol-uzbekistana-est-bolshaja-zainteresovannost-v-obuchenii-studentov-v-belarusi-616364-2024>

66. Formation du personnel et opérations conjointes. Ce à quoi ressemble la coopération entre les ministères de la santé du Belarus et de l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/podgotovka-kadrov-i-sovmestnye-operatsii-kakim-viditsja-sotrudnichestvo-minzdravov-belarusi-i-614005-2024/>

67. Le Belarus prévoit d'organiser la fourniture de médicaments pour les traitements oncologiques à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/society/view/belarus-planiruet-organizovat-postavki-v-uzbekistan-lekarstv-dlja-lechenija-onkologii-616347-2024>

68. Karanik : dans la coopération avec l'Ouzbékistan, l'accent est mis sur la création de productions conjointes et d'investissements

mutuels [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/karanik-v-sotrudnicestve-s-uzbekistanom-upor-delaetsja-na-sozdanie-sovmestnyh-proizvodstv-i-vzaimnye-614485-2024/>

69. Trois accords avec des universités d'Ouzbékistan viendront compléter le portefeuille de coopération internationale de la GrSU [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/tri-dogovora-s-vuzami-uzbekistana-dopolnjat-portfel-mezhdunarodnogo-sotrudnicestva-grgu-614135-2024/>

70. La région de Brest conclura de nouveaux accords de coopération lors du Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novye-dogovory-o-sotrudnicestve-zakljuchit-brestskaja-oblast-na-forume-regionov-belarusi-i-uzbekistana-613850-2024/>

71. Les régions de Vitebsk et de Kashkadarya prévoient une coopération en oncologie et en chirurgie infantile [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vitebskaja-i-kashkadarijskaja-oblasti-planirujut-sotrudnicestvo-v-sferah-onkologii-i-detskoj-hirurgii-613865-2024/>

72. La délégation de Minsk participe au Iie Forum des régions de Biélorussie et d'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/delegatsija-iz-minska-uchastvuet-v-ii-forume-regionov-belarusi-i-uzbekistana-613836-2024/>

73. Zalesky, B. Adresse du partenariat - Ouzbékistan. Chronique d'une interaction coopérative / Boris Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - 80 c.

74. Mongolie [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://export.by/mongolia>

75. Négociations avec le président de la Mongolie Haltmagiin Battulga [Ressource électronique]. - 2018. - URL : http://president.gov.by/ru/news_ru/view/vstrecha-s-prezidentom-mongolii-xaltmagijn-battulgoj-18894/

76. Transcription de l'approche à la presse du ministre des Affaires étrangères de Biélorussie V. Makei suite aux entretiens avec le ministre des Affaires étrangères de Mongolie (4 juin, 2018, Minsk) [Ressource électronique]. - 2018. - URL : http://mfa.gov.by/press/news_mfa/d211839fb93936d7.html

77. Tsogtbaatar, D. La Biélorussie peut devenir pour la Mongolie et ses produits une porte de sortie vers l'Europe / D. Tsogtbaatar // [Ressource électronique]. - 2018. - URL : <https://www.belta.by/opinions/view/belarus-mozhet-stat-dlja-mongolii-ii-ee-tovarov-vyhodom-v-evropu-6281/>

78. Le Belarus fournira un crédit à l'exportation à la Mongolie pour l'achat de son équipement [Ressource électronique]. - 2019. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predostavit-eksportnyj-kredit-mongolii-na-pokupku-svoej-tehniki-345020-2019/>

79. La réunion régulière de la Commission biélorusse-mongole de coopération commerciale et économique s'est tenue à Oulan-Bator [Ressource électronique]. - 2019. - URL : <http://mongolia.mfa.gov.by/ru/embassy/news/ddb45d27a11bdef0.html>

80. Interview de l'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République de Biélorussie en Mongolie D. Gorelik au portail d'information "GOGO" (5 janvier 2022). Gorelik au portail d'information "GOGO" (5 janvier 2022) [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://mfa.gov.by/press/smi/bf44fc21553530dd.html>

81. Le Belarus et la Mongolie ont l'intention de renforcer leur coopération dans le domaine de l'agriculture [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-mongolija-namereny-naraschivat-sotrudnichestvo-v-selskom-hozjaistve-498561-2022/>

82. Coopération humanitaire [Ressource électronique]. - 2019. - URL : http://mongolia.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/cultural/e6d8f5ae8191d258.html

83. Le Belarus et la Mongolie ont tenu une réunion de la commission sur le commerce et la coopération économique [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-mongolija-proveli-zasedanie-komissii-po-torgovo-ekonomicheskomu-sotrudnichestvu-487044-2022/>

84. Battsetsag, G. La Mongolie et la Biélorussie ont tenu une réunion en ligne de la commission sur le commerce et la coopération économique / G. Battsetsag // [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://montsame.mn/ru/read/291038>

85. La région de Brest et la Mongolie s'intéressent au développement de la coopération [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/brestskaja-oblast-i-mongolija-zainteresovanv-v-razvitii-sotrudnichestva-497468-2022/>

86. Isachenko sur la coopération avec la Mongolie : le succès dépend du désir de travailler ensemble [Ressource électronique]. - 2022. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/isachenko-o-sotrudnichestve-s-mongoliej-uspeh-zavisit-ot-zhelanija-sovmestno-rabotat-532389-2022/>

87. Un centre multimarque de machines biélorusses devrait ouvrir ses portes en Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/multibrendovyj-tsentr-belorusskoj-tehniki-planirujut-otkrvt-v-mongolii-611362-2024/>

88. Le Bélarus prévoit d'étendre la gamme des fournitures alimentaires à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-rasshirit-assortiment-postavok-prodovolstvija-v-mongoliju-611355-2024/>

89. "Gomselmash" reprend ses livraisons à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-vozobnovljaet-postavki-v-mongoliju-611342-2024/>

90. "Gomselmash" établit des liens commerciaux avec la Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-nalazhivaet-delovye-svjazi-s-mongoliej-591381-2023/>

91. MTZ souhaite étendre la fourniture de tracteurs à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-zainteressovan-v-rasshirenii-postavok-traktorov-v-mongoliju-612157-2024/>

92. L'exposition Made in Belarus a été présentée à l'exposition en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/ekspozitsiju-made-in-belarus-predstavili-na-vystavke-v-mongolii-590845-2023/>

93. Les opportunités de la plate-forme d'échange biélorusse sont présentées à l'exposition internationale en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnosti-belorusskoj-birzhevoj-ploschadki-predstavleny-na-mezhdunarodnoj-vystavke-v-mongolii-590839-2023/>

94. BUTB a accredité le premier courtier en Mongolie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-mongolii-586995-2023/>

95. Le sucre biélorusse a d'abord été vendu à la Mongolie par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belorusskij-sahar-vpervye-prodan-v-mongoliju-cherez-butb-611445-2024/>

96. Le concours biélorusse-mongol de projets scientifiques et techniques sera annoncé prochainement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belorussko-mongolskij-konkurs-nauchno-tehnicheskikh-proektov-objaviat-v-blizhajshee-vremia-611318-2024/>

97. Le Bélarus et la Mongolie envisagent la possibilité d'organiser le forum des jeunes scientifiques cette année [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-mongolija-rassmatrivajut-vozmozhnost-provedenija-foruma-molodyh-uchenvh-v-etom-godu-612262-2024/>

98. La Mongolie souhaite étudier l'expérience biélorusse en matière de foresterie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mongolija-zainteresovana-v-izuchenii-belorusskogo-opyta-vedeniia-lesnogo-hoziaistva-611197-2024/>

99. Le montant des transactions des entreprises chinoises sur BUTB a augmenté de 14 % [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/summa-sdelok-kitajskih-kompanij-na-butb-vozrosla-na-14-551264-2023/>

100. BUTB a convenu d'une coopération avec l'un des plus grands importateurs chinois de produits forestiers [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-dogovorilas-o-sotrudnichestve-s-odnim-iz-krupneishih-kitajskih-importerov-lesoproduktsii-553935-2023/>

101. Une entreprise chinoise est prête à augmenter ses achats de bois scié biélorusse par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kitajskaja-korporatsija-gotova-naraschivat-zakupki-belorusskih-pilomaterialov-cherез-butb-560768-2023>

102. BUTB prévoit d'augmenter les livraisons de bois scié, d'huiles végétales, de viande et de produits laitiers à la Chine [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasschitvvaet-narastit-postavki-v-kitaj-pilomaterialov-rastitelnyh-masel-mjasa-i-molochki-567273-2023/>

103. Un grand importateur chinois a l'intention d'augmenter ses achats de produits du bois à BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/krupnyi-kitajskij-importer-nameren-naraschivat-zakupki-piloproduktsii-na-butb-571701-2023/>

104. Osmolovski : BUTB fournira un soutien complet aux exportateurs biélorusses [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/osmolovskij-butb-okazhet-kompleksnuju-podderzhku-belorusskim-eksporteram-599485-2023/>

105. Le BUTB et l'Ambassade de Chine ont identifié des priorités de coopération dans le domaine commercial et économique [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-posolstvo-kitajja-opredelili-prioritetv-vzaimodejstviia-v-torgovo-ekonomicheskoi-sfere-594539-2023/>

106. Perspectives de développement des échanges commerciaux entre la Biélorussie et la Chine discutées lors du forum d'affaires à Shanghai [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/perspektivy-razvitiia-birzhevoj>

[torgovli-belarusi-i-kitaja-obsudili-na-biznes-forume-v-shanhae-597700-2023/](https://www.belta.by/economics/view/sintzjanskij-aziatsko-evropejskij-torgovji-tsent-r-pomozhet-narastit-eksport-v-kitaj-cherez-butb-576501-2023/)

107. Le centre de commerce Asie-Europe de Xinjiang aide à stimuler les exportations vers la Chine par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/sintzjanskij-aziatsko-evropejskij-torgovji-tsent-r-pomozhet-narastit-eksport-v-kitaj-cherez-butb-576501-2023/>

108. La China Forest Industry Corporation a l'intention d'étendre sa coopération avec BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kitajskaja-lesopromyshlennaja-korporatsija-namerena-rasshirit-sotrudnichestvo-s-butb-581070-2023/>

109. Le Belarus et la Chine ont discuté des perspectives de développement du commerce d'échange [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-kitaj-obsudili-perspektivy-razvitiia-birzhevoj-torgovli-590151-2023/>

110. BUTB et China Forest Trade Association ont signé un mémorandum de coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kitajskaja-assotsiatsija-torgovli-lesom-podpisali-memorandum-o-sotrudnichestve-602012-2023/>

111. Le nouveau courtier BUTB s'occupera des livraisons de produits de substitution aux importations en provenance de Chine [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj-broker-butb-zajmetsja-postavkami-importozameschajuschih-tovarov-iz-kitaja-611688-2024/>

112. La BUTB et l'administration chinoise de Shenyang ont convenu de coopérer dans le domaine des échanges [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-administratsija-kitajskogo-shenijana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-v-sfere-birzhevoj-torgovli-606169-2023/>

113. BUTB a entamé une coopération avec une importante plateforme commerciale chinoise [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-nachala-sotrudnichestvo-s-krupnoj-kitajskoj-torgovoj-platfornoj-612305-2024/>

114. BUTB élargit l'éventail des acheteurs de bois d'œuvre en provenance de Chine [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasshiriaet-krug-pokupatelej-pilomaterialov-iz-kitaja-607633-2023/>

115. Le plus grand acheteur étranger de bois scié à la BUTB est prêt à développer ses activités au Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/krupneishijinostrannyj-pokupatel-pilomaterialov-na-butb-gotov-masshtabirovat-biznes-v-belarusi-610932-2024/>

116. BUTB a commencé à livrer du bois scié à la République de Corée [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/cherez-butb-nachalis-postavki-pilomaterialov-v-respubliku-koreja-602882-2023/>

117. Des produits de fabricants singapouriens seront présentés pour la première fois à la vente aux enchères de la BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/tovary-singapurskih-proizvoditelej-budut-vpervye-predstavleny-na-torgah-butb-547522-2023/>

118. Des entreprises de huit pays concluent des accords ciblés sur le BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/adresnye-sdelki-na-butb-zakljuchajut-kompanii-iz-vosmi-stran-599332-2023/>

119. BUTB a accrédité le premier courtier de Singapour [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-singapore-613819-2024>

120. Zalessky, B. Sur la voie de la coopération. Spécificités de l'interaction du Belarus avec les pays asiatiques / Boris Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - 120 c.

121. L'approvisionnement en matières premières textiles en provenance de Turquie a commencé à être réalisé par le biais de la plateforme BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/postavki-tekstilnogo-svriija-iz-turtsii-nachali-realizovyvat-sja-cherez-ploschadku-butb-588124-2023/>

122. BUTB a l'intention d'augmenter le nombre d'entreprises accréditées du Pakistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-namerena-uvlichit-kolichestvo-akkreditovannyh-kompanij-iz-pakistana-578951-2023/>

123. BUTB espère attirer des fournisseurs pakistanais sur la plateforme de substitution des importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasschitvvaet-privlech-na-ploschadku-importozameschenija-postavschikov-iz-pakistana-571569-2023/>

124. L'ambassade des Émirats arabes unis aidera le BUTB à développer les échanges commerciaux avec les pays du Moyen-Orient [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/posolstvo-oe-okazhet-sodejstvie-butb-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-so-stranami-blizhnego-vostoka-559908-2023/>

125. La Biélorussie prévoit d'augmenter ses exportations vers l'Afrique d'au moins 2,5 fois en 2024 [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-v-2024->

[godu-narastit-eksport-v-strany-afriki-ne-menee-chem-v-25-raza-602900-2023/](https://www.belta.by/economics/view/godu-narastit-eksport-v-strany-afriki-ne-menee-chem-v-25-raza-602900-2023/)

126. Les bourses de marchandises du Belarus et de l'Égypte ont convenu de développer leur coopération [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/tovarnye-birzhi-belarusi-i-egipta-dogovorilis-razvivat-sotrudnichestvo-599879-2023/>

127. BUTB prévoit de fournir des produits agricoles biélorusses au Nigeria [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-naladit-postavki-belorusskoj-selhozproduksii-v-nigeriju-615084-2024/>

128. BUTB a présenté des opportunités de commerce d'échange à la communauté d'affaires éthiopienne [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-predstavila-vozmozhnosti-birzhevoj-torgovli-delovym-krugam-efiopii-575836-2023/>

129. Le chiffre d'affaires des échanges commerciaux entre le Belarus et l'Ouzbékistan a été multiplié par 17 en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/birzhevoj-tovarooborot-belarusi-i-uzbekistana-v-2023-godu-vvros-v-17-raz-611161-2024/>

130. BUTB a enregistré le premier accord sur les ventes de sucre à l'Ouzbékistan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-zaregistrovala-pervuju-sdelku-po-realizatsii-sahara-v-uzbekistan-566927-2023/>

131. Seven BUTB brokers accredited at the Uzbek Republican Commodity Exchange [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/sem-brokerov-butb-akkreditovalis-na-uzbekskoj-respublikanskoj-tovarno-syrjevoj-birzhe-561922-2023/>

132. Les fabricants ouzbeks de fil ont conclu les premières transactions sur la plateforme BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/uzbekskie-proizvoditeli-priazhi-zakljuchili-pervye-sdelki-na-ploschadke-butb-585558-2023/>

133. Métallurgie, agriculture et industrie légère. Le BUTB a défini les orientations de la coopération avec les entreprises ouzbèkes [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/metallurgija-selskoe-hozjaistvo-i-legprom-butb-oboznachila-napravlenija-sotrudnichestva-s-uzbekskim-614003-2024>

134. Les ambassades du BUTB et du Kirghizistan ont convenu d'une coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-posolstvo-kyrgyzstana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-609545-2024/>

135. La BUTB et l'Agence nationale d'investissement du Kirghizistan ont convenu d'une coopération [Ressource électronique]. -

2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-natsionalnoe-agentstvo-po-investitsijam-kvrgvzstana-dogovorilis-o-sotrudnichestve-612497-2024/>

136. Opportunités d'exportation de la BUTB présentées à l'exposition internationale de la construction en Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksportnve-vozmozhnosti-butb-predstavleny-na-mezhdunarodnoj-stroitelnoj-vystavke-v-azerbajdzhane-594979-2023/>

137. Le sucre biélorusse vendu pour la première fois à la Moldavie par l'intermédiaire de la bourse [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/beloruskij-sahar-vpervye-prodan-v-moldovu-cherez-birzhu-573850-2023/>

138. L'entreprise moldave a conclu pour la première fois un accord sur la plateforme de biens industriels et de consommation BUTB [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/kompanija-iz-moldovy-vpervye-zakljuchila-sdelku-na-ploschadke-promyshlennyh-i-potrebitelskih-tovarov-578041-2023/>

139. Procurement of import-substituting products in Tajikistan for the first time through BUTB [Electronic resource]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/zakupku-importozameschajuschej-produktsii-v-tadzhikistane-vpervye-proveli-cherez-butb-560416-2023/>

140. BUTB et la plateforme kazakhe ETS-Tender ont l'intention de coopérer dans le domaine des marchés publics électroniques [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kazahstanskaja-ploschadka-ets-tender-namereny-sotrudnicat-v-sfere-elektronnyh-zakupok-602493-2023/>

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

**More
Books!**



yes
I want morebooks!

Buy your books fast and straightforward online - at one of world's fastest growing online book stores! Environmentally sound due to Print-on-Demand technologies.

Buy your books online at
www.morebooks.shop

Achetez vos livres en ligne, vite et bien, sur l'une des librairies en ligne les plus performantes au monde!

En protégeant nos ressources et notre environnement grâce à l'impression à la demande.

La librairie en ligne pour acheter plus vite

www.morebooks.shop



info@omniscryptum.com
www.omniscryptum.com

OMNIScriptum



FOR AUTHOR USE ONLY